

# MARKKLEEBERGER STADTJOURNAL



Ausgabe 26/2022  
21. Dezember 2022



Porträt  
Valentin Döring



Verein  
TSV 1886 Markkleeberg e.V.



Markkleeberg aktuell  
Friedenslicht aus Bethlehem eingetroffen

## Inhaltsverzeichnis

- 2 Kolumne
- 3 **Porträt** 
  - Valentin Döring
- 4/5 **Verein**
  - Das Handballjahr geht zu Ende
  - TSV 1886 Markkleeberg e.V.
- 6/7 **Markkleeberg aktuell** u. a. mit
  - Benefizkonzert des Lions Club
  - Wintergrillen mit Axel Schulz
  - Markkleeberger Bilderbogen
  - Weihnachtsdisco
  - Friedenslicht aus Bethlehem
- 8-11 **Veranstaltungen**
- 12/13 **Weihnachtstipps** 
- 14/15 **Tipps** u. a. mit
  - Neues von „hair sensation“
  - Bärenherz
- 16/17 **Steuer/Recht/Versicherung** u. a. mit
  - Online-Spendenportale
  - Jetzt Steuerklassenwahl prüfen
- 18/19 **Mobilität**
  - Driving home for Christmas
  - Das ändert sich für Autofahrende
- 20-22 **Gesundheit**
  - Trockene Lippen im Winter
  - Das ABC der Gleitsichtbrille
  - Deutsche essen an Heiligabend Kartoffelsalat mit Würstchen
- 23-27 **Bauen/Wohnen/Einrichten** u. a. mit
  - Köstliches zur Weihnachtszeit
  - Weihnachtgrüße vom Kunstwinkel
  - Geschenke schick verpacken
  - Räum- und Streupflicht
  - Jetzt wird es ernst – und spannend!
- 28/29 **Trauer**
  - MyHeritage DNA-Test
- 30 **Reise**
  - Winterurlaub im Erzgebirge

# Weihnachtszeit ist Märchenzeit



Die liebevoll von Familie Vogel geschmückte Weihnachtstafel auf dem Titelbild, zu finden im Häuschen am Biwakplatz des Torhauses Markkleeberg, lässt einen doch gleich an die Weihnachtszeit der eigenen Kindheit erinnern. Beim Vorlesen aus dem Märchenbuch taucht man da in eine ganz eigene Welt ein. Es waren doch die Märchen, welche uns begeisterten und die Zeit des Wartens auf den Weihnachtsmann verkürzten. Auch heute bewahren sich viele Erwachsene diesen besonderen Zauber in ihrem Herzen auf und verbinden die Adventszeit mit der Zeit der Märchen.

„Drei Haselnüsse für Aschenbrödel“ ist der Weihnachtsfilmklassiker schlechthin! Der wird sogar von einigen mir bekannten Frauen in Marathon-Schleifen angeschaut. Es ist aber auch zu schön! Wer jemals die alten russischen Märchen vom „Hirsch mit dem goldenen Geweih“, „Abenteuer im Zaubwald“ oder „Väterchen Frost“ angeschaut hat, sieht die sich auch jährlich in der und um die Weihnachtszeit wieder an. Im Erwachsenenalter amüsiert man sich prächtig über die Figuren und hat sogar die alte Baba Jaga ins Herz geschlossen. Georgi Franzewitsch Milljar ist der Name des Schauspielers, der die Hexe in unzähligen russischen Märchen-

filmen verkörperte. Unvergessen seine Performance mit Besen im Zuber oder im auf Hühnerbeinen stehenden Hexenhaus. Ohne Baba Jaga würde diesen Märchen eine große Humorkomponente fehlen.

Mittlerweile sind es die Märchen von Walt Disney, welche unseren Kindern so gut gefallen. Den Kultstatus von Aschenbrödel könnte unter anderem „Die Eiskönigin“ erlangen. Die äußerst sympathischen und mit Ecken und Kanten ausgestatteten Figuren werden vom sprechenden Schneemann Olaf alle getoppt. In der deutschen Synchronisation ist es Hape Kerkeling, der als Stimme von Olaf einen Doppeleffekt an Spaß erzielt.

Bei kleinen Knaben bis zum zwölften Lebensjahr ist es nach wie vor Kevin, der allein zu Hause Unsinn treibt oder im zweiten Teil New York auf den Kopf stellt.

Sie sehen also, dass es genügend Material gibt, das uns allen die Zeit bis zum Weihnachtsabend und an den folgenden Weihnachtstagen vergnüglich vertreiben kann.

Wir, das Team des Markkleeberger Stadtjournal, wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest und eine schöne Zeit „zwischen den Jahren“ sowie einen gesunden Start ins Jahr 2023!

Manuela Krause



### Ansprechpartner für Anzeigen & Beiträge

■ **Katrin Schneider**  
 Telefon: 0173 5660282  
 E-Mail: katrin.schneider@druckhaus-borna.de

Die nächste Ausgabe 01/2023 des Markkleeberger Stadtjournal erscheint am 4. Januar 2023.

Sie finden die aktuellen Ausgaben unseres Stadtjournals auch auf unserer Homepage unter: [www.druckhaus-borna.de](http://www.druckhaus-borna.de)

Stadtjournal  
digital



### IMPRESSUM Markkleeberger Stadtjournal, laufende Ausgaben-Nummer: 383

■ **Herausgeber:** SÜDRAUM-VERLAG, Geschäftsbereich im DRUCKHAUS BORNA  
 Abtsdorfer Straße 36 | 04552 Borna | Telefon: 03433 207329 | Fax: 03433 207331  
 E-Mail: msj@druckhaus-borna.de | www.druckhaus-borna.de

■ **Gesamtherstellung:** DRUCKHAUS BORNA ■ **Produktions- u. Verlagsleitung:** Bernd Schneider (V.i.S.d.P.)  
 (Alle Rechte liegen beim Herausgeber. Für die Beiträge zeichnen die Autoren.)

■ **Auflage:** 15.000 Exemplare in die Haushalte und Firmen

■ **Titelbild:** Geschmückte Weihnachtstafel am Torhaus Markkleeberg (Foto: Bernhard Weiß)

■ **Fotos:** Kay Herschelmann (S.3li.), Foto für Dich/Matthias Wuttig (S.3mi., 5), HPI Medientechnik (S.3re.), Lions Club M'berg (S.6o.), Bernhard Weiß (S.6f, 12f, 15), DRK Leipzig-Land (S.7o.) | Adobe Stock: Vasyll (S.2o.li.), fotorince (S.2o.re.), VRD (S.2u.), my\_stock (S.6f, 12f HG), Smileus (S.12f Baum), Astrovector studio (S.12f Kugeln), Larysa (S.12f Schneekugeln), Ihor (S.16li.), Kolorowo.online (S.19), franzdell (S.20li.), phpetrunina14 (S.20re.), Sonja Birkelbach (S.24re.o.), Pixxs (S.24re.u.), kittyfly (S.28), Rhönbergfoto (S.29), Animaflora PicsStock (S.30) | Unsplash: genessa-panainte (S.26) sowie die entspr. Autoren und Auftraggeber



# Valentin Döring ...

...machte das Abitur an der Rudolf-Hildebrand-Schule und schon in dem Jahr nach dem Abschluss entwickelte er ein IT-System für einen kleinen Döner-Lieferservice, „...da an der RHS einige Schüler mehr Interesse an Pausen-Dönern hatten als an anderem Essen. Nach relativ kurzer Zeit hatte ich schon 40 Bestellungen, die ich unkompliziert und zeitsparend entgegennehmen konnte. Als der Schulleiter davon Wind bekam, hat er das ‚untersagt‘, aber die Leidenschaft fürs Programmieren hatte ich längst entdeckt. Und meine Mutter Franziska Döring bot mir die Möglichkeit, für ihre Musikschule ‚Fantamusie‘ unterstützende Software zu schreiben. Mit diesen ersten Projekten hatte ich schon wichtige Praxiserfahrungen gesammelt“, sagt Valentin Döring.

Eher zufällig wurde er dann auf eine renommierte Universität in Potsdam aufmerksam und hatte das Glück immatrikuliert zu werden. Jetzt studiert er im siebten Semester am Hasso-Plattner-Institut für Digital Engineering (HPI) in Potsdam „IT-Systems Engineering“.

Zusammen mit fünf Kommilitonen entwickelte er in zwei Semestern eine Dokumentations-App für Pflegekräfte in Krankenhäusern und Pflegeheimen, die er vor Kurzem bei einem Bachelor-Podium öffentlich vorstellen durfte. „Mithilfe von Bewegungsdaten kann eine künstliche Intelligenz die Aktivitäten der Pflegekräfte automatisch erkennen und dokumentieren.“ Um Daten zu sammeln, auf welche die künstliche Intelligenz trainiert werden kann, waren die Studenten 14 Tage lang in einem Pflegeheim unterwegs. Die Pflegekräfte haben die Bewegungssensoren getragen und eine Person ist im Hintergrund mitgelaufen und hat die Aktivitäten manuell bestimmt und dokumentiert. Mit



den Daten konnte die künstliche Intelligenz schließlich trainiert werden, sodass die App die Aktivitäten automatisch erkennt und dokumentiert. In Zukunft könnten die Sensoren in der Arbeitskleidung der Pflegekräfte eingearbeitet sein. Hintergrund ist, dass dadurch das Dokumentieren der vielen täglichen Arbeitsschritte nicht mehr zeitaufwändig per Hand erledigt werden muss. Ich habe auch an der App ‚Sonar‘ federführend mitentwickelt. Die Entwicklungszeit betrug nur ein Jahr“, sagt der 22-Jährige.

Aufgrund seiner hohen Motivation und sehr guten Leistungen ermöglichte ihm die Fulbright Stiftung vor Kurzem ein einmonatiges Studienstipendium an der Virginia Tech (Virginia, USA) in Blacksburg. „Darüber habe ich mich sehr gefreut, diese Zeit hat mich sehr geprägt. Blacksburg ist eine Studentenstadt mit 30.000 Studierenden. Ich habe auch dort die Möglichkeit genutzt, neben dem Studium zu arbeiten. Ich konnte in einer Softwarefirma an der Entwicklung einer Corona-Plattform für Einreisebestimmungen mitarbeiten. Mir ist sehr wichtig zu studieren und gleichzeitig schon möglichst viel praktische Erfahrungen zu sammeln. Künstliche Intelligenz fasziniert mich. Gerade im Gesundheitsbereich gibt es viele spannende Anwendungsmöglichkeiten.“

Am HPI schätzt Valentin Döring auch das umfassende Angebot allgemein und vor allem die Kurse zur Produktkonzeptionierung im Bereich des

Design Thinking sowie das Thema Unternehmertum und die tollen Studierendenclubs. „Für zwei Semester habe ich den Tanzklub geleitet und für mein jüngstes Hobby, das Debattieren, habe ich einen Debattierclub mitgegründet. Durch das Debattieren habe ich gelernt, scharfsinnig zu argumentieren und selbstsicher vor vielen Leuten zu sprechen.“

Mein Traum ist, Verantwortung für eine Organisation zu übernehmen, von der Produktentwicklung über die Zusammenstellung eines Teams bis zum Verkauf. Für mich ist das schönste Gefühl, mit einem Team motivierter Menschen auf eine Vision hinzuarbeiten, die das Potenzial hat, einen großen positiven Effekt auf das Leben vieler Menschen zu haben.“

Valentin Döring kommt immer noch gern nach Markkleeberg zu seiner Familie. „Ich treffe mich mit meiner RHS-Freundesgruppe, zu meinem Geburtstag gibt's immer eine Strandparty am Cossi, zu der die ganze ehemalige Klasse eingeladen ist; ich bin überhaupt gern am Cossi. Vor Kurzem war ich mal zu Besuch in der RHS und habe mich mit meinen Lehrern unterhalten.“

Annett Stengel



## Frohe Weihnachten und ein gesundes neues Jahr.

Liebe Kunden, Mitarbeiter und Freunde unseres Hauses, wir wünschen Ihnen ein besinnliches und frohes Weihnachtsfest und für das neue Jahr Gesundheit, Glück und Erfolg und sagen Danke für die gute Zusammenarbeit. Genießen Sie die Weihnachtstage im Kreise Ihrer Familie und nehmen Sie sich Zeit für all die Menschen, die mit Ihnen in Verbindung sind und Ihnen nahestehen.  
Ihre Familie Wegener



**Heizung - Sanitär - Elektro**  
Ihr Partner vor Ort

[www.wegener-leipzig.de](http://www.wegener-leipzig.de)  
Tel: 0341 / 350 500

Wegener GmbH Heizung • Klima • Sanitär • Elektro Mühlstr. 1-3 04416 Markkleeberg

Ärztliche Bewegungsempfehlung nun auch in Sachsen: „Rezept für Bewegung“

Sport und Bewegung gelten im Volksmund noch immer als die „beste Medizin“. Diesem Ansatz folgend ist es ab sofort auch in Sachsen möglich, dass interessierte Ärztinnen und Ärzte ihren Patientinnen und Patienten mit dem „Rezept für Bewegung“ eine schriftliche Empfehlung für körperliche Aktivität geben können.

Das „Rezept für Bewegung“ ist eine gemeinsame Initiative der Sächsischen Landesärztekammer, des Sächsischen Sportärztekundes (SSÄB) sowie des Landessportbundes Sachsen (LSB) mit seinen Stadt- und Kreissportbünden, um Menschen zu mehr Bewegung und einem aktiven Lebensstil zu motivieren. Sie wird vom Sächsischen Staatsministerium für Soziales und Gesellschaftlichen Zusammenhalt über die Richtlinie „Gesundheit und Versorgung“ in diesem Jahr mit 22.500 Euro gefördert und lehnt sich an die Initiative des Deutschen Olympischen Sportbundes (DOSB), der Bundesärztekammer und des Deutschen Sportärztekundes an.

Erik Bodendieck, Präsident der Sächsischen Landesärztekammer: „Das ‚Rezept für Bewegung‘ ist ein niederschwelliges Angebot für alle sächsischen Bürgerinnen und Bürger, ihr Bewegungsverhalten positiv zu verändern.“

Ab sofort können die Rezeptformulare unter [www.sport-fuer-sachsen.de/breitensport/rezept-fuer-bewegung](http://www.sport-fuer-sachsen.de/breitensport/rezept-fuer-bewegung) bestellt und verwendet werden. Das Besondere in Sachsen ist, dass sich Patientinnen und Patienten mit ihrem „Rezept für Bewegung“ auch an ihren Kreis- oder Stadtsportbund wenden können – etwa, wenn sie online kein passendes Angebot finden.

PM Landessportbund Sachsen e. V.

Das Handballjahr 2022 geht zu Ende



Ein ereignisreiches Jahr 2022 geht zu Ende und der Markkleeberger Handball hat sich nach den letzten (leider etwas zerrissenen) Spielzeiten wieder gut im laufenden Spielbetrieb eingefunden. Nach der erfolgreichen Durchführung des Zeltlagers im Sommer spielen alle Mannschaften – mit Ausnahme unserer B-Jugend, die wir leider zurückziehen mussten – seit September ihre Saison und haben sich ihre Weihnachtspause nun mehr als verdient. Die vergangenen Monate mit Geduld und Mühe im Jugendbereich haben sich absolut ausgezahlt, denn alle Mannschaften stehen an der Tabellenspitze, haben fast keine Punkte abgegeben und sind perfekt eingespielt. Von unten „drückt“ immer weiter Nachwuchs nach, selbst unsere Minis konnten bereits erste Spielformen ausprobieren.

Nun stehen die Weihnachtstage vor der Tür und an dieser Stelle gilt es, auch mal Danke zu sagen. Danke an alle Mitglieder der Abteilung für ihren unermüdlichen Einsatz, den wöchentlichen Aufwand, das blau-weiße Herzblut und die Mühe in allen Bereichen des Vereinslebens. Danke an alle Eltern und Fans für die zahlreiche Unterstützung bei Heim- und Auswärtsspielen,

bei der Organisation und Abdeckung der Kampfgerichte, der Fahrerei, der vorausschauenden Wochenendplanung und der Rückendeckung aller Kinder und Jugendlichen. Danke an unsere Schiedsrichter, die im Namen unseres TSV zum Teil in ganz Mitteldeutschland unterwegs sind. Und danke an alle Sponsoren sowie auch die Stadt Markkleeberg, die uns auch in diesem Jahr wieder mehr als erfolgreich und tatkräftig bei der Organisation und Umsetzung eines reibungslosen Spielbetriebs unterstützt haben. Ohne jeden Einzelnen wären wir nicht die Handballfamilie, die wir sind!

In diesem Sinne: ruhige Feiertage, Entspannung und Besinnlichkeit im Kreise der Lieben sowie einen guten Start ins neue Jahr 2023!

PS: Ab 11. Januar fliegt auch bei der Nationalmannschaft wieder der Ball auf dem internationalen Parkett, denn in Polen und Schweden findet die Handball-Weltmeisterschaft statt. Die deutsche Mannschaft trifft in der Vorrundengruppe E auf die Teams aus Katar, Serbien und Algerien. Die Hauptrunde beginnt am 18. Januar, das Finale findet am 29. Januar in Stockholm statt.

Moritz Held



## Wäscherei Helbig GmbH



*Wir wünschen Ihnen ein besinnliches Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr 2023!*

Am Poseidon 6-8 • 04416 Markkleeberg  
 ☎ 0341 35683-0 • ☎ 0341 35683-22 • ✉ [info@textilpflege-helbig.de](mailto:info@textilpflege-helbig.de)



# Der TSV 1886 Markkleeberg e.V. ...



...gehört mit derzeit 916 Mitgliedern, von denen 365 Kinder und Jugendliche sind, zu den großen Sportvereinen unserer Stadt. Er ging nach der Wende aus der Betriebs-sportgemeinschaft Medizin Markkleeberg, kurz BSG Medizin, hervor und war schon zu dieser Zeit sehr beliebt. Trainiert wird nach wie vor auf der schönen, komfortablen Sportanlage „An der Möncherei“.

Mario Braun, Mitglied seit 1982, spielte anfangs Federball bzw. Badminton, entdeckte dann seine Leidenschaft für Tischtennis und etablierte die Sektion im Verein. 1996 wurde er zum 2. Vorsitzenden gewählt – seitdem engagiert er sich noch mehr für den TSV 1886 Markkleeberg und für eine zeitgemäße Ausstattung der Anlage an der Möncherei. Zehn Jahre später wurde er zum 1. Vorsitzenden gewählt und Olaf Schrepfer 2018 zum 2. Vorsitzenden. Gemeinsam mit den Sektionsleitern und Birgit Holtz, langjährige Geschäftsführerin, leiten sie den TSV 1886 Markkleeberg mit seinen

elf Sektionen\*. Die größten sind Fußball mit 22 Übungsleitern/Trainern und Handball mit 15 Übungsleitern/Trainern, Tennis (zwei Trainer sowie die Tennisschule „Lions Tennis & Athletic Academy“), Tischtennis (ein Übungsleiter), Turnen (vier Übungsleiter) Volleyball (ein Übungsleiter) und Badminton (fünf Trainer/Übungsleiter). Kegeln, Aerobic und Beachvolleyball organisieren und leiten einige Mitglieder jeweils selbst.

Im Verein geht es nicht nur um das gemeinsame Training, auch die Geselligkeit kommt nicht zu kurz. „Die Tradition der Vereinsfeiern und nach dem Sport noch eine Weile da zu bleiben, um in gemütlicher Runde zusammen zu sitzen, blieb beim TSV 1886 erhalten und es soll auch künftig so sein. In vielen anderen Sportvereinen gibt es das nicht mehr, da gehen die meisten gleich nach dem Training, geselliges Beisammensein ist Vergangenheit. Das möchte ich nicht. Bei uns gibt es auch nach wie vor immer wiederkehrende, gut besuchte Feste,

alljährlich ist unser Osterfeuer das erste. Meist findet im Juni ein großes Sommerfest statt und im Spätherbst das vor allem bei den Kindern und Jugendlichen sehr beliebte Halloween-Feuer. Wir tragen aber auch dazu bei, dass unsere verkehrsgünstig und von Grün umgebene Sportanlage mit zwei Fußballfeldern und einem Kunstrasenplatz unter Flutlicht weiterhin so attraktiv bleibt. Deshalb sind im Frühjahr und Herbst Arbeitseinsätze, denn unsere Sportanlage muss auch unsererseits gepflegt werden. Natürlich geht es dabei auch um Geselligkeit und so endet jeder Arbeitseinsatz mit Bratwurst vom Holzkohlegrill und dazu passenden Getränken recht angenehm“, sagt Mario Braun freundlich. *as*

*\*Die Trainer und Übungsleiter der Sektionen Fußball, Handball und Schwimmen (circa 520 Mitglieder) sind ehrenamtlich sehr engagiert dabei. Für alle Sektionen sind weitere Übungsleiter und Trainer, die sich engagieren wollen, willkommen.*



**Mario Braun**

Versicherungsfachmann (BWV)  
Allianz Hauptvertretung



Mario Braun



Karen Braun



Paula Voigt

**Ihr zuverlässiger Ansprechpartner für die Themen:**  
Versicherungen, Vorsorge, Vermögen und alles rund um  
Baufinanzierung, Umschuldung und Anschlussfinanzierung

Rathausplatz 2 · 04416 Markkleeberg | Franzosenallee 14 · 04289 Leipzig  
Telefon: 0341.3583712 · Mobil: 01 77.4229265 · mario.braun@allianz.de

**Trend-House-Markkleeberg**  
Nagelstudio Karen Braun

*Wir wünschen allen ein frohes  
Weihnachtsfest und einen  
guten Rutsch ins Jahr 2023!*

[www.trend-house-markkleeberg.de](http://www.trend-house-markkleeberg.de)  
Telefon: 0341.3542166  
Mobil: 0177.3220263

Rathausplatz 2  
04416 Markkleeberg



## Benefizkonzert des Lions Club Markkleeberg



liedern. Einer der Höhepunkte im weiteren Verlauf war ein Pentatonix Christmas-Medley. Der Abend endete mit dem von allen Chören und Gästen gemeinsam angestimmten „O du fröhliche“. Die Stimmung unter den über 200 Gästen war sehr gut! Alle Programmpunkte wurden mit viel Beifall belohnt. Die Freude und Begeisterung über den Neuanfang nach der Zwangspause war den Mitwirkenden und den Gästen gemeinsam. In der Pause nahmen erfreulich viele Gäste den angebotenen Getränkeverkauf wahr. Die Einnahmen aus dem Karten- und Getränkeverkauf kommen den vom Lions Club Markkleeberg unterstützten sozialen Projekten, vorzugsweise für hilfebedürftige Kinder und Jugendliche, zugute.

*Susanne Klamann, Lions Club Markkleeberg*

Nach zwei Jahren coronabedingter Pause konnte endlich wieder das traditionelle Weihnachtskonzert im Rudolf-Hildebrand-Gymnasium stattfinden. Das Benefizkonzert des Lions Club Markkleeberg, das alljährlich das Lions Hilfswerk veranstaltet, fand unter der Leitung von Eva-Maria Götz und Virgi-

nie Ongyerth am Nikolausabend statt. Die Chöre der Klassen 5, 6 und 7 sowie der MädchenchorPlus und Instrumentalisten boten ein abwechslungsreiches Programm. Der Abend begann mit dem Lied „Sind die Lichter angezündet“ und fuhr fort mit bekannten deutschen und internationalen Weihnachts-

## Wintergrillen im Kinderhospiz Bärenherz mit Axel Schulz

Am 6. Dezember schmiss Ex-Profiboxer Axel Schulz für die Familien und das Team im Kinderhospiz Bärenherz den Grill an. Mit seinem Wintergrillen im Garten des Kinderhospizes wollte der Bärenherz-Botschafter den Gästen und Mitarbeitenden im Bärenherz einen schönen Nachmittag bereiten und ein Lächeln aufs Gesicht zaubern. Gelungen! Das Outdoor-Grillen fand schon letztes Jahr zur großen Freude der „Bärenherzen“ statt und auch dieses Mal waren alle begeistert, wie viel Zeit Axel sich für Gespräche nahm.

Unterstützung gab es auch dieses Mal wieder von den Teams vom Hotel Fürstenhof Leipzig und vom Seehaus Cospuden, die das Wintergrillen ausstatten: Sie spendeten die Würste und Brötchen, stellten den Grill zur Verfügung und packten beim Brutzeln fleißig mit an. Absolutes Highlight: die gegrillten Stollenscheiben mit



Vanillesoße von der ThomasStollen GmbH! Zu guter Letzt gab's Mini-Stollen für die Bärenherz-Familien geschenkt.

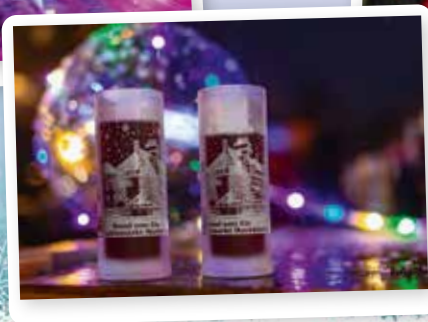
Das Team von FruchtAlarm, das ab Januar regelmäßig zu unseren Kindern auf Station kommen wird, versorgte uns mit leckeren Saftcocktails.

Wir danken Axel Schulz für seinen unermüdlichen Einsatz und sind so froh, ihn als Botschafter zu haben. Ebenfalls danken wir

allen Unterstützern. Sie alle haben mit super Laune und großem Engagement für einen richtig tollen Nachmittag gesorgt haben.

Besuch bekamen wir zu späterer Stunde von den Quadfahrern „Quadkinder Leipzig“, die Runden auf ihren Quad anboten und riesengroße Säcke voller Leckereien für die Kids mitbrachten. Auch bei ihnen bedanken wir uns von Herzen!

*Kinderhospiz Bärenherz*





## Weihnachtsdisco für Menschen mit Behinderung

Ho, ho, ho: Am 7. Dezember fand die Dezemberausgabe der Disco für Menschen mit Behinderung im Ratskeller „Zur Linde“ Markkleeberg statt. Die letzte Ausgabe der Veranstaltung im Jahr 2022 stand dabei traditionell unter dem Motto „Weihnachten“.

Über 100 Menschen mit Behinderung samt Betreuern\*innen (Gesamtteilnehmer circa 150) fanden sich zur Disco ein und erlebten einen ausgelassenen Abend mit Tanzmusik, Speis und Trank sowie jeder Menge Geselligkeit. Natürlich durften an Weihnachten die Geschenke nicht fehlen. Per Los konnten die Teilnehmer\*innen eins der 24 weihnachtlichen Präsente aus dem Adventskalender gewinnen. Zu vorgerückter Stunde kam dann sogar noch der Weihnachtsmann mit Geschenken und sorgte für strahlende



Augen. Auch das ehrenamtlich tätige Veranstaltungsteam erhielt ein Dankeschön für sein Engagement – überreicht von der Vorstandsvorsitzenden des DRK-Kreisverbandes Leipzig-Land, Katharina Höhne.

Insgesamt blickt der Kreisverband auf eine erfolgreiche und gut angenommene



Veranstaltung zurück und dankt allen Teilnehmer\*innen für ihr Kommen sowie dem Disco-Team für die gute Organisation. Die nächste Ausgabe der Disco findet am 1. März 2023 ab 17.00 Uhr statt.

Klaus Lohmann,  
DRK Kreisverband Leipzig-Land e. V.

## Friedenslicht aus Bethlehem eingetroffen



Am 3. Adventssonntag kam im Rahmen des Adventsmarkts von Brot & Kees das Friedenslicht aus Bethlehem in Markkleeberg an. Tommy Schmidt, Vereinsmitglied des Kinderhospiz Bärenherz, holte das Licht aus Dresden ab und brachte es in den Kees'schen Park. Wer wollte, konnte sich das Licht mit einer Kerze mit nach Hause nehmen. Anschließend wurde das Friedenslicht an der Haustür des Kinderhospiz-

zes platziert, wo es für alle zugänglich ist, bis es von selbst erlischt.

Nach diesem Programmpunkt traten „Kess und Tommy“ (ein anderer) mit ihrem liebevollen Weihnachts-Mitmachkonzert auf dem bunt geschmückten Weihnachts-truck auf. *Kinderhospiz Bärenherz/bw*

## Neuer Sand für den Strandspaß

Die Besucher des Cospudener und Markkleeberger Sees konnten in der vergangenen Woche zahlreiche Kipper beobachten, die Sand an die Strände der Badeseen brachten. Am Ostufer des Cospudener Sees wurden rund 700 Tonnen feinen Sandes

verteilt und damit durch Erosion verloren-gangenes Material ersetzt. Dem sommerlichen Badespaß steht so nichts im Wege. Auch am Markkleeberger See unterhalb der Siedlung „Goldene Höhe“ wurden Strandbereiche aufgefüllt. *bw*

### Blutspender gesucht

Am 9. Januar 2023 ruft das DRK zur Blutspende auf. Zwischen 14.30 und 18.30 Uhr werden die Spender im Sportpark Camillo Ugi (Städtelner Straße 101) erwartet. Die Terminreservierung kann unter [www.blutspende-nordost.de](http://www.blutspende-nordost.de) oder über 0800 1194911 erfolgen.

PM DRK-Kreisverband Leipzig-Land e. V.



### Markkleeberger Bilderbogen

Am 3. Adventswochenende fand auf dem Rathausplatz der Weihnachtsmarkt „Rund ums Eis“ statt. Neben winterlichen Aktivitäten wie Eisstockschießen begeisterten die Markkleeberger Tanz- und Musikschulen. | Am 17. Dezember ging es beim Adventsmarkt mit in der Kirchenruine Wachau richtig stimmungsvoll zu. | Gleiches galt für das Adventskonzert am gleichen Tag in der Martin-Luther-Kirche, wo Kantorei, Chor und die Kindergruppe in der mit Kerzen erleuchteten Kirche auf das Fest einstimmten. *bw*



**MARK KLEE BERG**

**12.01.–30.03. 2023**

**Im Laufe der Zeit**

Annette Schröter – Malerei & Papierschnitte

Ausstellungseröffnung: 12.01.2023 | 19 Uhr | Weißes Haus

Hesser Sommer, 90 x 70 cm, 2022

Informationen: [www.kalender.markkleeberg.de](http://www.kalender.markkleeberg.de)

... SEENsationell in Sachsen. [www.markkleeberg.de](http://www.markkleeberg.de)

# KulturGUIDE

im Dezember / Januar

## Kinder · Jugend · Familie

- **Familienzentrum Lichtblick** (Hauptstraße 56)
  - 05.01., 14.30 Uhr Krabbelcafé
  - 11.01., 17.00 Uhr Nähtreff\*

\* Weitere Termine und Anmeldung: [www.lichtblick-fuer-familien.de](http://www.lichtblick-fuer-familien.de)

## Kirche

- **Auenkirche**
  - 24.12. (Heiligabend) Christvesper
    - 14.30 Uhr Vesper mit Krippenspiel der Christenlehrekinder (Pfr. i.R. Dr. Seidel)
    - 16.30 Uhr Vesper mit Krippenspiel der Christenlehrekinder (Pfr. i.R. Dr. Seidel)
    - 18.30 Uhr Vesper mit der Kantorei (Fr. Hagemeyer)
  - 25.12., 10.00 Uhr Festgottesdienst mit Kantorei; mit Pfr. Bohne
  - 08.01., 10.00 Uhr Gottesdienst mit Pfrn. Hüneburg

- **Fahrradkirche Zöbiger**
  - 24.12., 23.00 Uhr Weihnachtsandacht

- **Findling am Markkleeberger See**
  - 01.01., 11.00 Uhr Neujahrsandacht mit Pfr. i.R. Dr. Seidel

- **Gemeindehaus Wachau**
  - 25.12., 10.00 Uhr Abendmahlsgottesdienst mit Pfr. Weber
  - 08.01., 08.30 Uhr Abendmahlsgottesdienst mit Pfr. Weber

- **Katharinenkirche Großdeuben**
  - 21.12., 16.00 Uhr Licherstunde im Advent mit Pfrn. Bickhardt-Schulz
  - 24.12., 16.30 Uhr Christvesper mit Krippenszenen der Konfirmanden; mit Lektor Kugler
  - 08.01., 16.30 Uhr Gottesdienst mit Einsegnung; mit Pfrn. Bickhardt-Schulz

- **Kirche Großstädteln**
  - 24.12., 10.00 Uhr Musikalischer Weihnachtsgottesdienst mit Pfrn. Bickhardt-Schulz
  - 24.12., 14.30 Uhr Christvesper mit Krippenspiel der Christenlehrekinder; mit Pfrn. Bickhardt-Schulz
  - 26.12., 10.00 Uhr Weihnachtsgottesdienst „Einer für alle“ mit Pfrn. Bickhardt-Schulz

## Kartenvorverkauf für Eigenveranstaltungen der Stadt Markkleeberg

(Weißes Haus, Stadtbibliothek, Lindensäle einschl. LSO) ...

... in der Tourist-Information Leipziger Neuseenland & Stadt Markkleeberg und an allen bekannten reservix-Vorverkaufsstellen.  
 Ticket-Hotline: 0761 888 4999, Lieferung nach Hause möglich  
 Online-Tickets unter: [www.reservix.de](http://www.reservix.de) und [www.kalender.markkleeberg.de/tagestipps](http://www.kalender.markkleeberg.de/tagestipps)  
 Karten für die Soiree und für Vorträge im Weißen Haus sind nur an der Abendkasse erhältlich. Fremdveranstaltungen sind direkt beim Veranstalter sowie in der Tourist-Info und an der Konzertkasse erhältlich.

Öffnungszeiten Tourist-Info Leipziger Neuseenland & Stadt M'berg:  
 Okt. – Mrz.: Di bis Fr 10.00 – 17.00 Uhr, Sa 10.00 – 13.00 Uhr

**DRITTE LIGA OST FRAUEN**

**Wir kämpfen für Euch!**

**#14 Lisa HEßLER**

Jahrgang: 1992  
Position: Außenangriff

Volleyball in M'berg...  
 „... bedeutet für mich Leidenschaft pur, hochklassige Gegebenheiten, großen Rückhalt und Teamspirit.“

Lisa live erleben!  
**Nächste Heimspiele:**  
 Sa., 11.02., 18:00 Uhr, Dreifelderhalle **SV LOHOF**  
 Sa., 04.03., 18:00 Uhr, Dreifelderhalle **TSV ANSBACH**

[f/tsgneuseenlandvolleys](https://www.facebook.com/tsgneuseenlandvolleys)  
[i/neuseenlandvolleysdamen](https://www.instagram.com/neuseenlandvolleysdamen)

**LAST MINUTE Weihnachtsgeschenk**

**Musikschule FANTAMUSIE**

Wir bedanken uns für Ihre Treue und wünschen Ihnen ein gesegnetes Weihnachtsfest mit wunderbaren musikalischen Genüssen!  
 Herzlichst, Ihr Fantamusie-Team :)

**Anmeldung unter: 0178 / 9 88 15 65**

**Mehr Infos online: [www.fantamusie.de](http://www.fantamusie.de)**



■ **Martin-Luther-Kirche**

- 24.12. (Heiligabend) Christvesper  
15.00 Uhr Vesper mit Krippenspiel der Christenlehrekinder (Pfrn. Bickhardt-Schulz und Gem.päd. Peifer)
- 16.30 Uhr Weihnachtsspiel der Jungen Gemeinde (Pfrn. Bickhardt-Schulz und Gem.päd. Peifer)
- 18.00 Uhr Vesper mit der Kantorei (Pfrn. Bickhardt-Schulz)
- 22.00 Uhr Musikalische Vesper (Pfr. Bohne)
- 25.12., 10.00 Uhr Festgottesdienst mit Posaunenchor; mit Prof. Dr. Niebuhr
- 31.12., 16.00 Uhr Jahresschlussandacht mit Pfr. Bohne
- 01.01., 17.00 Uhr Ökumenischer Gottesdienst mit u.a. Pfrn. Bickhardt-Schulz
- 06.01., 19.00 Uhr Andacht zu Epiphania mit Kantorei; mit Pfr. Bohne
- 08.01., 10.00 Uhr Gottesdienst mit Taufgedächtnis; mit Pfr. Bohne

■ **St. Peter und Paul-Kirche**

- 24.12., 22.00 Uhr Christnacht
- 25.12., 10.30 Uhr Heilige Messe
- 26.12., 10.30 Uhr Heilige Messe
- 27.12., 09.00 Uhr Heilige Messe
- 30.12., 17.30 Uhr Rosenkrenzandacht
- 31.12., 17.00 Uhr Jahresschlussandacht
- 03.01. Wort-Gottes-Feier
- 06.01. Heilige Messe
- Di 09.00, Fr 18.00 & So 10.30 Uhr Heilige Messe

Aktuelle Änderungen unter: [www.bonifatius-leipzig.de](http://www.bonifatius-leipzig.de)

Ausstellungen · Museen

■ **Deutsches Fotomuseum (Di-So 13-18 Uhr)**

Dauerausstellung Zu sehen sind Höhepunkte der historischen und künstlerischen Fotografie und die interessantesten Kameras von 1850 bis heute.  
bis 05.02.: Sonderausstellung „Horst Kistner – Dramatische Ereignisse“: Horst Kistner ist Geschichtenerzähler, er stöbert im Fundus von Kino und Malerei und inszeniert Fotografie, um fotografische Gemälde zu gestalten.  
bis 05.03.: Sonderausstellung „Bertram Kober – Aufstand der Dinge“: Der Leipziger Fotograf Bertram Kober zeigt in brillanten, großformatigen Fotografien, wie surreal der Alltag sein kann.  
[www.fotomuseum.eu](http://www.fotomuseum.eu)

■ **Elektrotechnische Sammlung (letzter Di im Monat 14-18 Uhr)**

In der Dauerausstellung werden etwa 4.000 Zeitzeugen der Technik der Elektroenergieversorgung von den Anfängen bis heute präsentiert.  
27.12., 14.00–17.00 Uhr: Führungen durch die Sammlung  
[www.vde-leipzig-halle.de](http://www.vde-leipzig-halle.de)



Starten Sie Ihr neues Jahr 2023 mit einem kulinarischen Highlight!

01.01.2023: Neujahrsbrunch im Restaurant Seeperle


**Restaurant Seeperle im Seepark Auenhain**  
 Am Feriendorf 2 ★ 04416 Markkleeberg  
 ☎ 034297/98680 ★ [www.seepark-auenhain.de](http://www.seepark-auenhain.de)


■ **Galerie Poiesis (Rathausstraße 69, Fr/Sa 15-18 Uhr) bis 28.01.**

**Morobito Kozorite**

„Morobito Kozorite“ ist japanisch und bedeutet „alle Leute kommen zusammen“. Drei koreanische, zwei deutsche und ein japanischer Künstler präsentieren Malerei, Fotografie, Grafik und Installation.

■ **Rathaus (Mo/Mi 8-16, Di/Do 8-18, Fr 8-12 Uhr, Eintritt frei) bis 22.01.**

„Spiegelungen“ – Malerei von Regina & Andreas Purschwitz  
Die Ausstellung zeigt Porträts von Persönlichkeiten, die entweder in Markkleeberg wohnen oder arbeiten in zweierlei Sichtweisen, außerdem sind Stadt- und Parkansichten aus der Umgebung zu sehen.

• ab 24.01.

**Das Camper, das E-Biker und andere schrullige Wesen**

Wir kennen sie. Sie sind unter uns. Und wir mit-tendrin in dieser skurrilen Artenvielfalt. Sei es als „Das Omi“ mit der Perspektive Altenheim, einer modernen Form der Seniorenklappe. Oder als nach Geld und Geltung strebendes „Das Bossi“, als „Das Raser“, der Kreatur aus Fleisch und Super-Benzin, oder als Radfahren imitierendes „Das E-Biker“ ... Christian Habicht hat diesem Bestiarium mit witzigen Cartoons seinen Stempel aufgedrückt. Ausstellung bis 13.04.



■ **Weißes Haus (Di-Do 10-17 Uhr, 1.OG, Eintritt frei) bis 05.01.**

• bis 05.01.

„Tower in the Void“ – Malte Masemann

Der Künstler wählte als Grundlage seiner Werke Fragmente historischer Fotografien. Mit Mitteln der Reduktion und Abstraktion arrangiert er dann die unterschiedlichen Personen/-gruppierungen.

**Konzert zum Jahreswechsel**



**Freitag, 30. Dezember 2022, 18 Uhr**  
**Martin-Luther-Kirche**

**Leipziger Blechbläsersolisten**  
Werke von Georg Friedrich Händel,  
Johann Sebastian Bach und Antonio Vivaldi

**Leitung - Bernd Bartels, Orgel - Frank Zimpel**  
anschl. Glühgetränke  
Eintritt 10,- €

Vorverkauf: Pfarramt der Martin-Luther-Kirchengemeinde (Tel. 0341/358 6959) und Touristinformation Markkleeberg  
Gefördert durch die Stadt Markkleeberg und den Kulturraum Leipziger Raum

## ■ Weißes Haus (Di-Do 10-17 Uhr, 1.OG, Eintritt frei)

• 12.01., 19.00 Uhr

Ausstellungseröffnung „Im Laufe der Zeit“ – Malerei und Papierschnitte von Annette Schröter

Die Leipziger Malerin widmet sich seit über 20 Jahren intensiv dem Medium Papierschnitt. Insbesondere gut beobachtete triviale Versatzstücke unserer und fremder Alltagskultur werden bei ihr immer wieder zum geschnittenen Bild. In ihren, mit hoher handwerklicher Finesse hergestellten Arbeiten, gelingt ihr eine Renaissance dieses alten Mediums, ganz auf der Höhe unserer Zeit. In einem gesonderten Raum wird eine kleine Auswahl von älteren, großformatigen Malereien präsentiert. Ausstellung bis 30.03.



## ■ Zinnfigurenmuseum im Torhaus Dölitz (Mi/Sa/So/Fei 10-17 Uhr)

Dauerausstellung mit über 100.000 Zinnfiguren. Einer der Höhepunkte der Ausstellung ist das 25 m<sup>2</sup> umfassende Großdiorama mit vielen tausend Figuren. bis 26.02.: Sonderausstellung „Shogun packt aus“ [www.torhaus-doelitz.eu](http://www.torhaus-doelitz.eu)

### Kultur · Freizeit

## ■ agra-Messepark

29./30.12. und 28./29.01 07.00 – 16.00 Uhr

Antik- und Trödelmarkt

Bummeln auf Europas größtem mobilen Kultmarkt für Antiquitäten- und Nostalgie-Liebhaber, Sammler, Kunstfreunde und Retrofans. Regelmäßig werden 500 bis 1.000 Händler\*innen mit frischer Ware und Raritäten aus anno dazumal erwartet.



## ■ Auenkirche

31.12., 17.00 Uhr

Musik und Andacht zum Jahresschluss

Mit Susanne Blache an der historischen Kreuzbachorgel; Eintritt frei, Spenden erbeten.

## ■ Martin-Luther-Kirche

• 30.12., 18.00 Uhr

Festliches Konzert zum Jahreswechsel

mit den Leipziger Blechbläsersolisten

• 25.01., 19.30 Uhr

Der Winter

Musik von Antonio Vivaldi „Winter“ und Leopold Mozart „Schlittenfahrt“ und Peter Tschaikowsky „Schneewalzer“ mit Frank Zimpel; Eintritt frei.

## ■ Rathaus, Lindensäle

• 13.01., 17.00 Uhr (Großer Lindensaal)

Neujahrsempfang 2023

OBM Karsten Schütze zieht Bilanz und stellt die kommunalen Vorhaben für 2023 vor. Für Musik sorgt das Polizeiorchester Sachsen. Eintritt ist nur mit einem kostenfreien Ticket möglich, das ab 3. Januar in der Tourist-Information erhältlich ist.

• 21.01., ab 13.30 Uhr (Großer Lindensaal)

Star Dance

Square Dancer aus ganz Deutschland treffen sich nach der Corona-Pause wieder zum Star Dance der Star Promenaders Markkleeberg. Auch Zuschauer sind herzlich willkommen. Ab 16.00 Uhr kann man sogar beim Contra Dance selbst mitmachen.

[www.starpromenaders.de](http://www.starpromenaders.de)



Frohe Weihnachten!

Wir wünschen entspannte Festtage  
und einen guten Start in 2023

Wir sind gern für Sie da!

**KANU**  
Wildwasser-Terrasse im Kanupark  
☎ 034297 143380 • [www.wildwasser-terrasse.de](http://www.wildwasser-terrasse.de)

**BLOCHHAUS**  
Teehaus im Wildpark Leipzig  
☎ 0341 3069951 • [www.teehaus-wildpark.de](http://www.teehaus-wildpark.de)

**BOWLING BAHN**  
Städtelner Straße 80 • Markkleeberg  
☎ 0341 3582340 • [www.bowlingcenter.de](http://www.bowlingcenter.de)

**BOWLING BAR**  
Bornaische Straße 73 • Markkleeberg  
☎ 0341 3380330 • [www.bowlingcenter.de](http://www.bowlingcenter.de)

**Restauran City**  
Unsere Öffnungszeiten  
an den Feiertagen

24.12.: Ruhetag (wir lassen uns beschenken)  
25./26.12.: 11.00-15.00 Uhr  
27.12.: Ruhetag  
28.-31.12.: 17.00-22.00 Uhr  
01.01.: geschl. Veranstaltung

Reservierung erbeten. Wir freuen uns,  
Sie kulinarisch verwöhnen zu dürfen!  
Für Absprachen erreichen Sie uns per  
E-Mail unter [kontakt@restaurant-city.de](mailto:kontakt@restaurant-city.de)  
oder per WhatsApp an 01577 8884191.

Hauptstraße 31 • 04416 Markkleeberg • Tel.: 0341 3583900  
[www.restaurant-city.de](http://www.restaurant-city.de)

Wir wünschen  
Ihnen ein frohes  
Weihnachtsfest.  
Kommen Sie gut ins  
neue Jahr!

**Restauran City**  
Unsere Öffnungszeiten  
an den Feiertagen

24.12.: Ruhetag (wir lassen uns beschenken)  
25./26.12.: 11.00-15.00 Uhr  
27.12.: Ruhetag  
28.-31.12.: 17.00-22.00 Uhr  
01.01.: geschl. Veranstaltung

Reservierung erbeten. Wir freuen uns,  
Sie kulinarisch verwöhnen zu dürfen!  
Für Absprachen erreichen Sie uns per  
E-Mail unter [kontakt@restaurant-city.de](mailto:kontakt@restaurant-city.de)  
oder per WhatsApp an 01577 8884191.

Hauptstraße 31 • 04416 Markkleeberg • Tel.: 0341 3583900  
[www.restaurant-city.de](http://www.restaurant-city.de)

Landmetzgerei  
Reiche OHG

Wir danken unseren  
Kunden für Ihre Treue und  
wünschen Ihnen ein  
frohes und gesundes  
Weihnachtsfest und  
immer einen guten Appetit.

Stammbetrieb: 04824 Beucha • Kirchberg 33  
weitere Filialen in:  
Bad Düben, Engelsdorf, Markkleeberg, Naunhof, Probstheida  
[www.landmetzgerei-reiche.de](http://www.landmetzgerei-reiche.de)



## ■ Rathaus, Lindensäle

- 25.01., 15.00 Uhr (Großer Lindensaal)  
Seniorentanz  
Viel Musik, Unterhaltung und tolle Stimmung mit Entertainer Rainer Ziggert.
- 27.01., 18.30 Uhr (Großer Lindensaal)  
Festliches Ensemblekonzert  
Es musizieren Orchester und Ensembles der Musikschule Landkreis Leipzig, u.a. das „Junge Sinfonieorchester“; Eintritt frei, Spenden erbeten.
- 27.01., 19.00 Uhr (Kleiner Lindensaal)  
Lesung und Ausstellungseröffnung mit U.S. Levin  
U.S. Levin liest aus dem Buch „Hilfe, unser Kind wird Künstler“ zur Ausstellungseröffnung mit Cartoons von Christian Habicht aus dem Buch „Das Camper, das E-Biker und andere schrullige Wesen; Eintritt frei.



## ■ Stadtbibliothek

- 16.01., 19.30 Uhr  
Frauen der Bach-Familie  
Mit Kostproben aus dem Buch „Frauen der Bach-Familie“ werden unterschiedliche Lebensumstände von Frauen aus dem Umfeld Johann Sebastian Bachs beleuchtet. Auf Quellen basierende Informationen über Frauen sind rar, denn gemeinhin standen Frauen weder im Berufsleben, noch galten sie als Rechtspersonen. Doch es gab – auch in der Bach-Familie – Ausnahmen. So reicht das Spektrum von der klassischen Hausfrau bis hin zur Berufssängerin und sogar Unternehmerin im 18. Jh. Die Spuren der Frauen führen in verschiedene deutsche Städte und sogar bis nach Übersee. Aus der Reihe Kulturgeschichte trifft Literatur, präsentiert von Kulturgeschichte Markkleeberg e.V.  
Referentin: Maria Hübner
- 03.02., 10.00 – 15.00 Uhr  
Schnuppertag in der Stadtbibliothek  
Zum Tag der offenen Tür in der benachbarten Oberschule Markkleeberg lädt auch die Stadtbibliothek zum Schnuppertag ein.

## ■ Torhaus Markkleeberg

- 14.01., ab 17.00 Uhr  
Tannenbaumverbrennung  
Auf dem Biwakplatz schlägt für Weihnachtsbäume bei Livemusik, Bratwurst und Glühwein das letzte Stündlein. Bringen Sie Ihren Baum einfach mit!  
[www.torhaus-markkleeberg.de](http://www.torhaus-markkleeberg.de)

## ■ Weißes Haus

- 19.01., 17.00 Uhr (Parksalon, 1.OG)  
Musikalische Soirée  
Gestaltet von der HMT „Felix Mendelssohn Bartholdy“ Leipzig
- 22.01., 17.00 Uhr (Spiegelsaal, EG)  
Herfurthsche Hausmusik: Eröffnungskonzert  
Werke von Rachmaninov, Tschaiowsky und Schubert; mit Gayane Khachatryan (Violoncello), Violetta Khachatryan und Asen Tanshev (beide Klavier).
- 24.01., 19.00 Uhr (Parksalon, 1.OG)  
Abenteuer Fernweh: Albanien – Berge, Sand und Mee(h)r  
Albanien ist bei vielen Reisenden noch ein weißer Fleck auf der Landkarte, derweil hat das kleine Land unglaublich viel zu bieten. Fast 70 Prozent des Landes sind gebirgig und es gibt zahlreiche Nationalparks. Es ist außerdem eines der artenreichsten Länder in Europa. So lassen sich Wölfe, Luchse und sogar Braunbären beobachten. Einen tollen Kontrast dazu bildet die knapp 450 km lange Küste mit traumhaften Sandstränden und kleinen Buchten. Aber auch kulturell hat Albanien einiges zu bieten. Lassen Sie sich begeistern!  
Referent: Peter Kiefer



Termin- und Programmänderungen vorbehalten. Ein Anspruch auf Vollständigkeit besteht nicht.



**Friseursalon Simone Lange**  
Medizinische Fußpflege

*Wir wünschen unserer Kundschaft ein besinnliches Weihnachtsfest und einen guten Start ins Jahr 2023.*

Öffnungszeiten: Di-Fr 09.00-18.00 Uhr · Sa 08.00-12.00 Uhr  
Karl-Liebnecht-Straße 5 · 04416 Markkleeberg · Tel.: (0341) 3580522



24.12.

ab

21 Uhr

geöffnet

BOWLING BAR

Bornaische Straße 73  
04416 Markkleeberg  
Telefon:  
(0341) 3380330

www.bowlingcenter.de

+ SUCHE +  
MFA/PRAXISHILFE

in Teilzeit (25 h/Woche)  
für meine Hausarztpraxis Markkleeberg  
(gern auch nach Weiterbildung im zweiten Ausbildungsweg)

Ihr Arbeitsprofil:

- + Patientenaufnahme an der Anmeldung
- + Labortätigkeit mit Schwerpunkt Blutentnahme
- + Vorbereitung und Gabe von Injektionen
- + EKG und Verbände
- + ergänzende Begleitung im Hausbesuch

Auch wenn Sie nicht alle Voraussetzungen erfüllen, bewerben Sie sich dennoch gern. Wichtig sind in unserem Praxisteam Freundlichkeit, Zuverlässigkeit und Verantwortungsbewusstsein!

Praxis Dr. Dirk Lang

Rathausstr. 33-35 · 04416 Markkleeberg · Tel.: 0341/3581570  
[praxisdirklang@outlook.de](mailto:praxisdirklang@outlook.de) (nur Bewerbungen, keine Patientenfragen)

Autoankauf zu fairen Preisen



Testen Sie uns!

... unabhängig vom Typ, Hersteller oder Tachostand.

Nach telefonischer Terminvereinbarung.

**Thomas Seifert**  
Freiburger Allee 42  
04416 Markkleeberg  
Tel.: 0341 3585065  
Mobil: 0172 3590900  
[kontakt@ts-markkleeberg.de](mailto:kontakt@ts-markkleeberg.de)



# Frohe Weihnachten!



**10 oder 365 Tage: Die Schloesserland-Karte**

Sie suchen noch eine spontane Geschenkidee für Weihnachten? Unser Tipp: Verschenken Sie ein ganzes Königreich mit der Schloesserland-Karte und unvergessliche Erlebnisse in Sachsens schönsten Schlössern, Burgen und Gärten. Mit der Schloesserland-Karte erhalten Sie beliebig oft freien Eintritt. Zwei Kinder bis 16 Jahre begleiten Sie kostenfrei. Ihre Schloesserland-Karte erhalten Sie direkt vor Ort in einem teilnehmenden Objekt, per Online-Bestellung oder digital und sofort in der Schloesserland-App. *bw/SBG gGmbH*

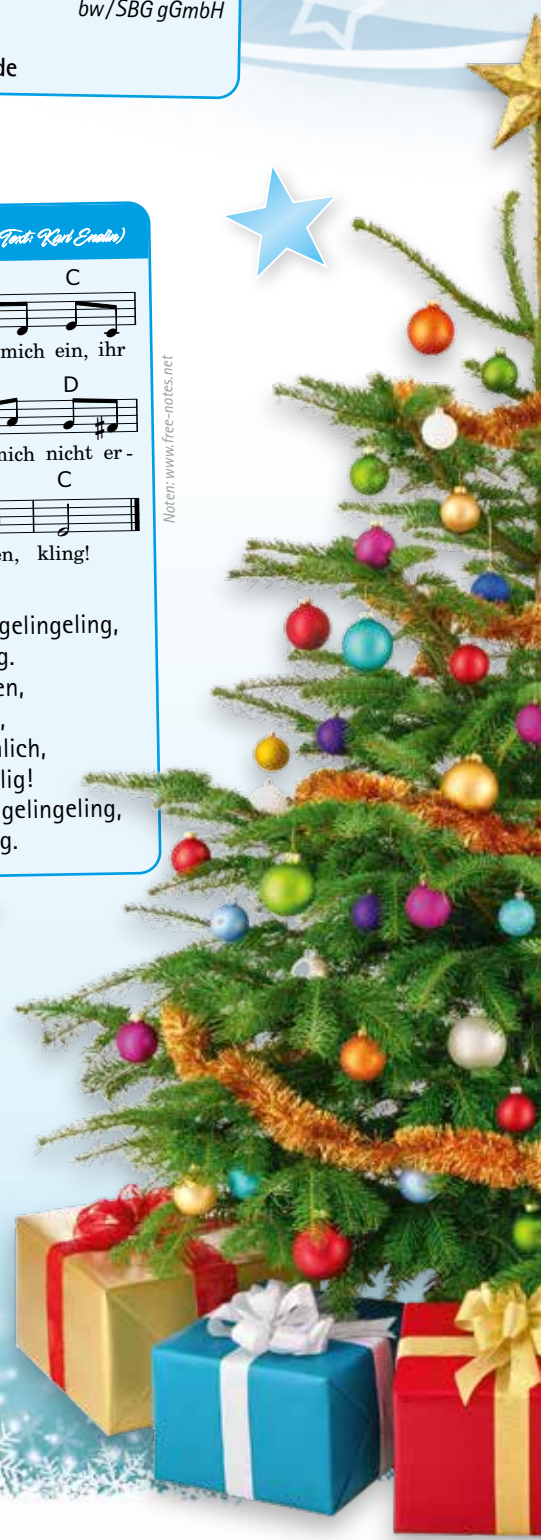
■ Infos unter: [www.schloesserland-sachsen.de](http://www.schloesserland-sachsen.de)

**Kling, Glöckchen, klingelingeling** (Melodie: Benedikt Widmann / Volkersland, Text: Kurt Ermler)

Kling, Glöck-chen, klin-ge-lin-ge-ling, kling, Glöck-chen, kling! Laßt mich ein, ihr Kin-der, ist so kalt der Win-ter, öff-net mir die Tü-ren, laßt mich nicht er-frie-ren! Kling, Glöck-chen, klin-ge-lin-ge-ling, kling, Glöck-chen, kling!

2 Kling, Glöckchen, klingelingeling, kling, Glöckchen, kling. Mädchen hört, und Bübchen, macht mir auf das Stübchen, bring' euch viele Gaben, sollt euch d'ran erlaben! Kling, Glöckchen, klingelingeling, kling, Glöckchen, kling.

3 Kling, Glöckchen, klingelingeling, kling, Glöckchen, kling. Hell erglühn die Kerzen, öffnet mir die Herzen, will drin wohnen fröhlich, frommes Kind, wie selig! Kling, Glöckchen, klingelingeling, kling, Glöckchen, kling.





## *Frohes Fest!*

*Plätzchenduft zieht durch das Haus, versperrt sind manche Schränke, es weihnachtet, man kennt sich aus und wohlsortiert sind die Geschenke.*

*Man freut sich auf das Kinderlachen und auf ein paar Tage – ruhig und still, andern mal eine Freude machen, das ist es, was man will.*

*Weihnachtskarten trudeln ein von allen Ecken und Kanten, die meisten sind, so soll es sein, von den Lieben und Verwandten.*

*Autor unbekannt*

### *Buchtipp: Unheimlich weihnachtlich!*

Zu Weihnacht freut sich (fast) jeder auf Besinnlichkeit. Doch der Titel „Unheimlich weihnachtlich! Böse Geschichten aus Leipzig“ verrät schon, dass es in den 18 Kurzgeschichten nicht so harmonisch und friedlich zugeht, wie man es sich von der Weihnachtszeit erhofft. Die Geschichten von Gregor Müller zeigen, dass es an den Festtagen mitunter auch düster, gruselig und mysteriös zugehen kann. Es gibt Zank und Streit unterm Weihnachtsbaum, finstere Gestalten treiben ihr Unwesen und Unfälle geschehen. In dem ganzen Trubel kann es dann auch mal passieren, dass die Leipziger Lerche mit echten Vögeln bestückt wird. Ob Thomaskirche, Hauptbahnhof oder Cospudener See: Dem Leser begegnen altbekannte Orte, an denen die sonderbarsten Dinge geschehen. Das unterhaltsame Buch von Gregor Müller ist im Buchhandel unter ISBN 978-3-8313-3015-7 erhältlich.

bw/LTM GmbH

Foto: Andreas Schmidt

### *Magisches Tropenleuchten im Zoo Leipzig*

Vom 5. Januar bis zum 5. Februar 2023 erstrahlen der Zoo und die Tropenerlebniswelt Gondwanaland immer donnerstags bis sonntags von 17.00 bis 22.00 Uhr in faszinierenden Farben. Auch in den Außenbereichen führt ein illuminiertes Rundgang die Besucher durch den abendlichen Zoo. Vorbei an leuchtenden Wesen, Fassadenprojektionen und Lichtinstallationen geht es durch einen Lichtertunnel und eine leuchtende Hochgebirgslandschaft, dem Himalaya. In der Tropenhalle erwartet die Besucher schließlich ein szenisches Lichtspiel mit einem Nachthimmel und leuchtenden Bootsfahrten. Auch für musikalische Höhepunkte und kulinarische Köstlichkeiten ist gesorgt. Für das „Magische Tropenleuchten“ gibt es datumsbezogene Tickets, die online und an der Tageskasse vor Ort erworben werden können.

bw/LTM GmbH

■ Weitere Infos: [www.zoo-leipzig.de](http://www.zoo-leipzig.de)

## *Frohe Weihnachten!*

*Wir wünschen allen Lesern und treuen Anzeigenpartnern des Markkleeberger Stadtjournal ein besinnliches Weihnachtsfest, viele schöne Stunden mit Ihren Lieben und einen gesunden Start in das Jahr 2023.*

*Ihr Stadtjournal-Team*





Schauspieltalente für „Schloss Einstein“ gesucht

Foto: MDR/ Saxonia Media/ Adrian Gross



Die Jugendserie „Schloss Einstein“ (MDR/ARD/KiKA) sucht ab sofort neue Hauptdarsteller\*innen. Die Dreharbeiten für die 27. Staffel finden von Sommer bis Herbst 2023 in Erfurt statt.

Spannende Geschichten um Freundschaft, Familie, die erste Liebe und jede Menge Action sind in der neuen Staffel zu erwarten und fordern das schauspielerische Talent. Wer darüber hinaus noch tanzen oder singen kann, einen Sport treibt, ein Instrument spielt oder ein anderes interessantes Talent mitbringt, sollte das auf jeden Fall im Casting zeigen.

Bis zum 9. Januar 2023 können sich Kinder und Jugendliche zwischen zwölf und 18 Jahren bewerben. „Bei uns sind alle willkommen, unabhängig von kultureller und sozialer Herkunft, unabhängig von sexueller Identität und Orientierung. Was zählt, ist die Lust am Schauspielen. Beim Casting kommt es vor allem darauf an, gerne in andere Rollen zu schlüpfen und Spielfreude zu zeigen“, sagt Anke Lindemann, zuständige Redakteurin und Leiterin der Redaktion Kinder und Familie beim MDR.

Voraussetzung für die Bewerbung ist das Einverständnis der Eltern. Die Vorauswahl erfolgt über ein E-Casting. Folgetermine finden in Erfurt statt. Die neue Staffel wird ab Frühjahr 2024 bei KiKA zu sehen sein. Alle Infos zur Online-Anmeldung gibt's auf [www.kika.de](http://www.kika.de). ots

## Neues von hair sensation Anja Schmidt



Leuchtende Kinderaugen gab es im Kinderheim „Völkerfreundschaft“.

Jedes Jahr die selbe Frage: „Was verschenkt man zu Weihnachten?“ Und auch mein Team und ich haben lange überlegt, wem und vor allem wie man etwas Gutes tun kann. Dass unsere Kunden dieses Jahr wieder eine Kleinigkeit als Weihnachtsgeschenk bekommen, war schnell klar. Dafür stelle ich mich höchstpersönlich in die Küche und koche verschiedene Marmeladen. Aber wir wollten auch noch anderen eine Freude machen – die Lösung war auch hier schnell gefunden.

■ Freude schenken

Seit vielen Jahren unterstützten wir das Kinderheim „Völkerfreundschaft“ in Markkleeberg. Unsere Azubis schneiden den Kindern kostenlos die Haare. Also machten wir uns im Team Gedanken, was wir schenken können. Nach kurzer Rücksprache mit der Leiterin sagte sie uns, der Wunsch der Kinder sei ein tragbarer DVD-Player.

Zusätzlich haben wir einen Gutschein für alle Kinder und Betreuer in den Leipziger Zoo organisiert und finanziert. Die Freude war riesig, als ich das Geschenk übergeben konnte und die Dankbarkeit war allen anzusehen. Wir werden uns auch für nächstes Jahr wieder etwas überlegen, Ideen sind sehr gern willkommen!

■ Aktionen zum Jahresende

Und auch bei uns gibt es dieses Jahr wieder die beliebte Gutscheinaktion bei der man richtig sparen kann. Außerdem haben wir eine weitere Aktion mit Miée-Produkten gestartet. Haben sie noch keine Geschenkidee? Schenken Sie Ihren Liebsten eine schöne Auszeit bei uns!

Wir wünschen in diesem Sinne unseren Kunden und allen anderen eine schöne Weihnachtszeit und einen guten Rutsch ins neue Jahr 2023.

Ihr Team von hair sensation Anja Schmidt



**hair sensation**  
Anja Schmidt

### Für Deine HAUPTsache!



- Höchste fachliche Kompetenz
- Individuelle Typberatung
- Diplom Coloristen
- Event- und Weddingpartner
- Kreativität & persönlicher Service für Dich

*„Je mehr Freude wir anderen Menschen machen, desto mehr Freude kehrt ins eigene Herz zurück.“*

Dein Miée Partner Salon wünscht Dir frohe Festtage und einen guten Start ins neue Jahr!

**Gutscheinaktion:** jetzt zwischen 5 und 25 % sparen und außerdem bei unserer Miée Aktion 4 Produkte bekommen und nur 3 bezahlen!

**hair sensation** Anja Schmidt  
 Raschwitzer Str. 40 · 04416 Markkleeberg ☎ 0341 266 85 94  
 ✉ [hair-sensation@web.de](mailto:hair-sensation@web.de) 🌐 [www.hairsensation.de](http://www.hairsensation.de)  
 Terminvereinbarung telefonisch oder online



# Bärenherz

Unseren Weihnachtsball in der Tanzeria widmeten wir dieses Jahr einer Spendenaktion, die uns sehr am Herzen liegt. Die Menschen im Kinderhospiz Bärenherz in Markkleeberg kümmern sich seit vielen Jahren liebevoll um Familien, die ein Kind mit einer lebensverkürzenden Erkrankung haben.

Durch die Arbeit, die auch von vielen Ehrenamtlichen unterstützt wird, finden die schwer erkrankten Kinder im Haus im Kees'schen Park einen behüteten Ort und liebevolle Betreuer, die sie auf ihrem Weg kompetent und aufopferungsvoll begleiten und unterstützen.

Und nicht nur für die betroffenen Kinder, sondern auch für die Eltern, Großeltern und die Geschwister, gibt es vielerlei Hilfestellung. Vor allem auch die Geschwisterkinder benötigen in diesem Prozess besondere Zuwendung, da die Eltern verständlicherweise viel Aufmerksamkeit und Kraft dem kranken Kind widmen und oft einfach keine Kapazitäten mehr haben.

Als wir den ersten Kontakt zum Bärenherz hatten, waren wir von der Offenheit und Herzlichkeit der



Der Weihnachtsball am 3. Dezember

Mitarbeiter sehr berührt. Die Organisation finanziert sich größtenteils über Spenden und ist das einzige stationäre Kinderhospiz in Sachsen. Diese finanziellen, materiellen oder Spenden in Form von ehrenamtlichen Tätigkeiten sind besonders wichtig, weil das Hospiz keinerlei staatliche Zuschüsse erhält.

Unsere Gäste waren von der Idee durchweg begeistert und zeigten sich sehr großzügig. Vielen Dank dafür! Wieder einmal wird uns, durch die Zusammenarbeit mit dem Kinderhospiz Bärenherz Leipzig, vor Augen geführt, wie wertvoll die Zeit mit unseren Liebsten ist.



Unsere Kleinen begeistern bei „Rund ums Eis“

Auf dem Markkleeberger Weihnachtsmarkt, wo unsere Kids, Teenager, Senioren und Paare ihre Lieblingstänze präsentierten, führten wir die Spendenaktion weiter. Wir möchten unseren tiefen Respekt und unsere Dankbarkeit ausdrücken für all jene, die an diesem wundervollen Projekt mitwirken. Danke von Herzen an alle Mitarbeiter, Organisatoren und ehrenamtlichen Helfer des Kinderhospizes Bärenherz!

■ Spendenkonto des Kinderhospiz Bärenherz:  
IBAN: DE66 8607 0024 0012 1202 00



www.tanzeria.com

## TANZKURSE

für die ganze Familie!

post@tanzeria.com ✉  
0341/33669711 📞  
www.tanzeria.com 🌐

**TANZERIA**

**TANZ-GUTSCHEIN**  
Verschenke schöne Momente!

**Jetzt den nächsten Starttermin für Einsteiger im Januar buchen!**

### GESELLSCHAFTSTANZ

Montag, den 09.01.2023	19:40 Uhr
Dienstag, den 10.01.2023	20:25 Uhr
Mittwoch, den 11.01.2023	17:40 Uhr
Freitag, den 13.01.2023	20:00 Uhr
Sonntag, den 15.01.2023	19:00 Uhr

### SALSA

Donnerstag, den 12.01.2023 19:45 - 20:45 Uhr

### TANGO ARGENTINO

Donnerstag, den 12.01.2023 19:45 - 20:45 Uhr

### DISCOFOX

Sonntag, den 15.01.2023 16:00 - 17:00 Uhr



**KURSE FÜR KIDS, TEENS, SOLOTANZ UND SENIOREN SOWIE  
INFOS ZU ANMELDUNG, UND KURS GEBÜHREN UNTER: WWW.TANZERIA.COM**

**Elektronische Kartenzahlung:  
Rund zwölf Sekunden...**



... dauert eine kontaktlose Kartenzahlung ohne PIN-Eingabe im Durchschnitt und ist damit die schnellste Bezahlmöglichkeit mit der klassischen Karte. Das ergab eine Studie von infas quo im Auftrag der girocard, bei der im August 2022 bei 1.359 Einkäufen im Discounter die Bezahlgeschwindigkeit gemessen und nach Bezahlt ausgewertet wurde. Kontaktloses Bezahlen sorgt demnach für mehr Effizienz an den Ladenkassen. Gleichzeitig ist es sehr beliebt, schließlich erfolgen rund drei Viertel der Zahlungen im girocard-System berührungslos. Zeit spart es besonders im Vergleich zum Stecken der Karte und zur Barzahlung (jeweils 19 Sekunden). Auch wenn das pro Bezahlvorgang nur wenige Sekunden sind, macht dies in Summe für den Handel einen großen Unterschied. Gerade wenn es an den Kassen mal wieder voll ist, verkürzt ein hoher Anteil kontaktloser Zahlungen die Schlangen und schafft so mehr Zeit für andere Aufgaben wie die Beratung der Kund\*innen. *PM girocard.eu*

# Online-Spendenportale

## Viele Plattformen kassieren Gebühren & sind intransparent

Spendenwillige können im Internet für einen vermeintlich guten Zweck mit wenigen Klicks Geld ausgeben. Die Finanztest-Experten der Stiftung Warentest haben sechs Spendenportale dem Praxistest unterzogen: Sie sind schnell und unkompliziert, aber mit ihrer Masse an nicht näher kontrollierten Projekten auch unübersichtlich und ziehen häufig Gebühren vom Spendenbetrag ab; einen Mehrwert zur Direktspende bieten sie Verbraucher\*innen nur selten.

Weihnachtszeit ist Spendenzeit. Onlineportale bieten einen einfachen Zugang zu Spendenaktionen. Die Stiftung Warentest wollte wissen, welche Vorteile diese bieten und wie viel von einer Spende bei den Organisationen ankommt.

Im Praxistest, bei dem sich die Expertinnen und Experten von Finanztest mit Spenden à 50 Euro an Kinder in der Ukraine einen Eindruck über die Portale verschafft haben, konnte keine überzeugen.

Unzählige Projekte gemeinnüt-

ziger Organisationen aber auch privater Spendensammler\*innen konnten sie auf den Plattformen von Betterplace.org, Gofundme, Helpdirect und I do sowie den Spendenportalen von Paypal und Facebook finden.

Das Problem: Bei der Auswahl sind Spendenwillige schnell überfordert: Wer ist wirklich seriös und transparent? Keines der Portale macht erkennbar eine qualitative Vorauswahl der Projekte – eine Auflistung nach Transparenz und Wirtschaftlichkeit gibt es kaum. Es ist daher nicht auszuschließen, dass zweifelhafte Organisationen oder Privatpersonen auf den Plattformen Gelder sammeln können.

Dazu kommen oft Gebühren von bis zu 2,9 Prozent des Spendenbetrags – nicht immer kommt also die gesamte Spende bei den Empfängern an. Meist ist das ein fester Sockelbetrag und ein bestimmter Prozentsatz des Spendenbetrags.

Eine Spende über ein Portal geht zwar schnell und unkompliziert. Der zusätzliche Nutzen gegenüber einer direkten Spende hält sich aber sehr in Grenzen. Die Stiftung Warentest rät, lieber direkt an eine seriöse Hilfsorganisation zu spenden.

Der vollständige Praxistest und eine Checkliste zum Thema „Richtig spenden“ findet sich in der Januar-Ausgabe der Zeitschrift Finanztest und unter [www.test.de/spenden](http://www.test.de/spenden). *PM Stiftung Warentest*



Anmerkung: Die auf dieser Doppelseite behandelten redaktionellen Themen stellen keine rechtlich verbindliche Beratung durch den Verlag dar. Diese erhalten Sie ausschließlich bei Rechtsanwälten, Notaren, Versicherungsberatern, Steuerberatern, Lohnsteuerhilfen und dgl.

**STEUER RING**

**Wir wünschen unseren Mitgliedern ein besinnliches Weihnachtsfest und möchten uns für das entgegengebrachte Vertrauen bedanken.**

**Ihr Steuerring-Team aus Markkleeberg**

---

**Beratungsstelle Markkleeberg**  
 Beratungsstellenleiterin Conny Bellmann  
 Ring 29 | 04416 Markkleeberg  
 Tel. 0341 – 24 90 06 64  
[conny.bellmann@steuerring.de](mailto:conny.bellmann@steuerring.de)  
[www.steuerring.de/bellmann](http://www.steuerring.de/bellmann)

Lohn- und Einkommensteuer Hilfe-Ring Deutschland e.V. (Lohnsteuerhilfeverein) | Wir erstellen Ihre Steuererklärung – für Mitglieder, nur bei Arbeitseinkommen, Renten und Pensionen.

**HanseMerkur**  
SACHSEN Regional

**Tier Krankenversicherung für Hund und Katze**

- ✓ Alle Rassen sind versicherbar
- ✓ Freie Tierarzt- und Klinikwahl
- ✓ Abrechnung bis tierärztlichen Höchstsatz 4,0
- ✓ Leistet für alle amb. Behandlungen & unbegrenzt für OPs
- ✓ Direkte Abrechnung über den Tierarzt möglich
- ✓ Verzicht auf Kündigung im Schadenfall

[Stefan.Schmalz@HanseMerkur.de](mailto:Stefan.Schmalz@HanseMerkur.de)

01577 / 3604635

[hansemerkur-regional.de/tiere](http://hansemerkur-regional.de/tiere)



## Jetzt Steuerklassenwahl für 2023 prüfen

Verheiratete Arbeitnehmer, die beim monatlichen Lohnsteuerabzug der tatsächlichen Jahressteuer möglichst nahe kommen wollen, sollten jetzt ihre Steuerklasse überprüfen. Eine andere Wahl kann insbesondere dann sinnvoll sein, wenn sich die Lohn- und Gehaltsverhältnisse geändert haben.

Ehegatten stehen grundsätzlich die Steuerklassenkombinationen IV/IV, III/IV und das sog. Faktorverfahren zur Verfügung. Die Steuerklasse IV bietet sich an, wenn beide Ehegatten etwa gleich viel verdienen. Die Steuerklassenkombination III/V empfiehlt sich, wenn ein Ehegatte etwa 60 und der andere etwa 40 Prozent des gemeinsamen Arbeitseinkommens verdient. Anstelle der Steuerklassenkombination III/V können Arbeitnehmer-Ehegatten auch die Steuerklassenkombination IV/IV mit Faktor wählen (Faktorverfahren). Lebenspartner haben die gleichen Wahlrechte wie Ehegatten.

Um die Steuerklassenwahl für 2023 zu erleichtern, steht das „Merkblatt zur Steuerklassenwahl für das Jahr 2023 bei Ehegatten oder Lebenspartnern, die beide Arbeitnehmer sind“ unter [www.steuern.sachsen.de/lohnsteuer-3998.html](http://www.steuern.sachsen.de/lohnsteuer-3998.html) zur Verfügung.

Der Antrag auf Wechsel der Steuerklasse kann im Online-Finanzamt „Mein ELSTER“ ([www.elster.de](http://www.elster.de)) oder mit Angeboten anderer Softwarehersteller eingereicht werden. Alternativ steht das Formular „Antrag auf Steuerklassenwechsel bei Ehegatten/Lebenspartnern“ über den Formularserver der Bundesfinanzverwaltung [www.formulare-bfinv.de/ffw/action/invoke.do?id=034003](http://www.formulare-bfinv.de/ffw/action/invoke.do?id=034003) zum Download bereit.

Damit die geänderten Steuerklassen möglichst schon beim ersten Lohnsteuerabzug für das Jahr 2023 berücksichtigt werden können, empfiehlt das Sächsische Staatsministerium der Finanzen, den Antrag zügig zu stellen. Ein Wechsel der gewählten Steuerklassenkombination ist auch mehrfach im Kalenderjahr möglich.

Antworten auf allgemeine Fragen zur Steuerklassenwahl werden auch am Info-Telefon der sächsischen Finanzämter beantwortet. Es ist Montag bis Donnerstag von 8.00 bis 17.00 Uhr und Freitag von 8.00 bis 12.00 Uhr unter der Rufnummer 0351 79997888 erreichbar (es gilt der Tarif für Anrufe in das deutsche Festnetz).

PM Sächs. Staatsministerium der Finanzen



Fahrradkeller verkleinert:  
Mieter konnten Minderung durchsetzen

Die Veränderungen waren dramatisch. Der Fahrradkeller eines Mehrfamilienhauses wurde im Zuge einer Modernisierung verkleinert. Statt ursprünglich 49 Quadratmetern waren danach nur noch sieben vorhanden. Plötzlich wurde es für die Bewohner erheblich schwieriger, ihre Räder in diesem Raum unterzubringen. Ein Mieter minderte daraufhin seine monatlichen Zahlungen. Der Bundesgerichtshof (AZ: VIII ZR 51/20) hielt deswegen nach Auskunft des Infodienstes Recht und Steuern der LBS eine Mietminderung in Höhe von 4,8 Prozent für angemessen. Dadurch, dass die Mieter die Modernisierungsarbeiten duldeten, hätten sie sich nicht automatisch mit einer Verkleinerung des Fahrradkellers einverstanden erklärt. LBS



HOLGER LEUKEL  
NOTAR



*Frohe Festtage und ein  
erfolgreiches Jahr 2023.  
Bleiben Sie zuversichtlich!*



Forsthaus Raschwitz  
Koburger Straße 33 • 04416 Markkleeberg  
Kostenfreie Parkplätze am Haus  
Tel.: 0341 3586714  
Fax: 0341 3583204  
E-Mail: [notar.leukel@notarnet.de](mailto:notar.leukel@notarnet.de)  
Web: [www.notar-leukel.de](http://www.notar-leukel.de)

**MEINEL**  
STEUERBERATER

*Wir wünschen allen Lesern des  
Markkleeberger Stadtjournals  
ein frohes Weihnachtsfest und  
ein gesundes, glückliches sowie*

*erfolgreiches Jahr  
2023 – verbunden mit  
dem Dank für das  
uns entgegengebrachte*

*Vertrauen.  
Bleiben Sie gesund  
und optimistisch!*

*Michael Meinel  
Ihr Steuerberater  
im Leipziger Neuseenland*

☎ 0341 3588742

Steuerberater Meinel:  
Seit 1998 für Sie vor Ort

Hauptstraße 19  
04416 Markkleeberg

[www.steuerberater-meinel.de](http://www.steuerberater-meinel.de)

[info@steuerberater-meinel.de](mailto:info@steuerberater-meinel.de)

# „Driving home for Christmas“ – ein unbezahlbares Vergnügen?



Foto: Shutterstock / Target Mobility GmbH

Die vorweihnachtliche Fahrt zu den Eltern oder zu Freunden kann dieses Jahr besonders teuer werden. Die Preise der Bahn steigen kurz vor den Feiertagen traditionell stark an, die Benzinpreise bleiben hoch und auch Flugreisen innerhalb Europas verteuern sich rund um die Feiertage.

■ **Überführungsfahrt übernehmen und fast kostenlos fahren**  
Die galoppierende Inflation treibt praktisch alle Kosten in die Höhe. Darunter leiden auch Autovermieter. Für sie wird es immer teurer, ihre Fahrzeuge optimal über die Stationen zu verteilen, da neben den Kraftstoffkosten auch die Personalkosten für die Überführungs-

fahrer steigen. Das Mobility-Startup Movacar konnte vor diesem Hintergrund ein geniales Geschäftsmodell etablieren: Autovermietungen bieten über Movacar ihre Überführungsfahrten als Einweg-Mietwagen von A nach B an – und Privatfahrer\*innen können einen One-Way-Trip für einen symbolischen Preis machen.

■ **Fahrtkosten zu Weihnachten sparen: So funktioniert's**  
Innerhalb Deutschlands gibt es in der Zeit vor den Feiertagen auf [www.movacar.de](http://www.movacar.de) und in der Movacar-App vor allem PKW-Überführungsfahrten in Metropolen wie Berlin, Hamburg oder München. Nach den Feiertagen und zum Jahresanfang geht's zurück in Städte wie Kassel, Mainz oder Nürnberg. Bei der Miete sind neben den Freikilometern oft auch die Spritkosten inklusive. Wichtig: Da die Überführung eines Mietwagens immer eine Einweg-Miete ist, müssen Reisende für den zweiten Weg ein alternatives Verkehrsmittel (z. B. Bahn oder Fernbus) nutzen. In der Gesamtkalkulation wird die Reise aber dennoch deutlich billiger als eine reine Bus- oder Bahnfahrt.

Innerhalb Europas lassen sich mit der Überführung eines Camper-Vans noch mehr Kosten sparen. So kann man von Frankfurt nach Paris oder von Berlin nach Rom ebenfalls für fast lau fahren. Für die Strecke hat man bis zu vier Tage Zeit und neben vielen Freikilometern auch einen Tank frei. Vor allem Familien, die über die Feiertage nach Spanien, Frankreich oder Italien fahren wollen, können so eine Menge Geld sparen. Für die Rückreise bietet sich neben der Suche nach einem Flugticket übrigens auch das Anmieten eines weiteren Überführungs-Campers an. Durch die Kombination von zwei Transferfahrten gelangt man von und wieder zurück nach Deutschland für eine Gesamt-Campermiete im einstelligen Eurobereich! Dabei sind alle Camper modern, winterfest und für eine mehrtägige Reise von bis zu vier Personen geeignet.

■ **Wachsende Flotte – und bald immer mehr Elektro-Fahrzeuge**  
Als Movacar-Nutzer haben Reisende über die Movacar-App oder online Zugriff auf eine stetig wachsende Zahl von Angeboten. Da die Überführungsfahrten von den Vermietern oft kurzfristig eingestellt werden, lohnt sich das Einrichten des Streckenalarms. So wird man benachrichtigt, wenn eine Wunschdestination verfügbar ist. Movacar holt aktuell immer mehr Autovermieter an Bord. Neben einer großen Auswahl an „traditionellen“ Pkws kommen nun auch zunehmend Elektro-Fahrzeuge dazu, wobei auch hier die Ladekosten meist inklusive sind. Und noch eine gute Nachricht: Das Angebot an Camper-Vans bleibt nicht nur über den Winter erhalten, sondern verspricht bereits jetzt einen besonders günstigen Start in die Urlaubssaison 2023. Weitere Infos auf: [www.movacar.de](http://www.movacar.de)

**AUTO-HAMPE**  
— Ihre markenfreie KFZ-Werkstatt —  
[www.auto-hampe.de](http://www.auto-hampe.de)

**CS LEIPZIG** **CARAVAN SERVICE LEIPZIG**  
Wohnmobile-Service

*Wir wünschen Ihnen und Ihrer Familie ein frohes und besinnliches Weihnachtsfest. Viel Glück & Gesundheit im neuen Jahr – und stets eine unfallfreie Fahrt! Ganz herzlichen Dank auch für die gute Zusammenarbeit.*

Inh. Matthias Hampe • An der Harth 15 • 04416 Markkleeberg  
Telefon: 0341/ 350 18 18 • E-Mail: [info@auto-hampe.de](mailto:info@auto-hampe.de)

Montag – Freitag  
7.00 – 18.00 Uhr

**Ritterlicher Service rund ums Kfz am Cospudener See.**  
Koburger Straße 199 • 04416 Markkleeberg/Zöbigker  
Tel.: 0341/358 73 65 • Fax: 0341/35 01 67 89  
Web: [www.autoservice-ritter.com](http://www.autoservice-ritter.com)

- Reparatur für PKW und Transporter
- Reifenservice / Einlagerung
- Klimageschäft
- Unfallreparatur • Scheibenreparatur / -austausch
- TÜV & AU täglich
- elektronische Fahrzeugdiagnose

**Autoservice Ritter**  
Kfz-Meisterbetrieb



# Das ändert sich 2023 für Autofahrende



Gleich zu Beginn des neuen Jahres steht der nächste Schritt des Führerscheinumtauschs an. Bis zum 19. Januar 2023 müssen die Jahrgänge 1959 bis 1964 ihren Führerschein gegen den EU-Führerschein im Scheckkartenformat umgetauscht haben. So sollen nach und nach alle Führerscheine EU-weit fälschungssicher und einheitlich werden, um Missbrauch zu verhindern.

Ab dem 1. Januar 2023 reduziert sich die Förderung für reine Elektrofahrzeuge. Batteriebetriebene Fahrzeuge mit einem Nettolistenpreis bis zu 40.000 Euro werden ab dann statt mit 6.000 Euro nur noch mit 4.500 Euro bezuschusst. Fahrzeuge mit Nettolistenpreis zwischen 40.000 Euro und bis

zu 65.000 Euro werden dann noch mit 3.000 Euro subventioniert. Plug-in-Hybride erhalten keine Förderung mehr. Ab dem 1. September 2023 soll die Förderung von E-Autos auf Privatpersonen beschränkt werden.

Gute Nachricht für Nutzerinnen und Nutzer des ÖPNV: Das deutschlandweit gültige 49-Euro-Ticket für den Nahverkehr soll im nächsten Jahr kommen. Aus organisatorischen Gründen ist aktuell der 1. April vorgesehen.

In neuen Verbandskästen müssen jetzt zwei medizinische Masken enthalten sein. Bereits in diesem Jahr wurde die entsprechende DIN 13164 aktualisiert. Die StVZO wurde dementsprechend zwar noch nicht angepasst, nach Auskunft des Bundesministeriums für Digitalisierung und Verkehr dürfen die neuen Verbandskästen bereits jetzt verwendet werden. Ein Austausch ist nicht notwendig: Verbandskästen mit den bislang gültigen Ausgaben der DIN 13164 (Januar 1998 und Januar 2014) dürfen ebenfalls weiterverwendet werden.

Die Legalisierungspläne für Cannabis werden konkreter. Schon im kommenden Jahr könnte der Erwerb von Cannabis lega-

lisiert oder zumindest erleichtert werden – einen konkreten Termin gibt es noch nicht. Das bedeutet jedoch nicht, dass Autofahren unter dem Einfluss von Cannabis erlaubt sein wird. In der Diskussion steht ein Grenzwert (vergleichbar der Promillegrenze bei Alkohol), unter welchem das Fahren nach Cannabis-Konsum erlaubt ist.

Ursprünglich sollte ab 1. Januar 2023 die CO<sub>2</sub>-Abgabe erhöht werden. Das hätte eine Erhöhung der Preise bei Benzin- und Dieselmotoren bedeutet. So bleibt der Preis für eine ausgestoßene Tonne CO<sub>2</sub> weiterhin bei 30 Euro, Anfang 2024 wird er dann auf 35 Euro erhöht. Umgerechnet ergibt das einen Aufschlag auf den Liter Benzin bzw. Diesel von rund 1,5 Cent.

Im kommenden Jahr sollen außerdem die Kriterien beim Thema Sicherheit verschärft werden. Die Crashtest-Organisation Euro NCAP passt die Bewertungen dementsprechend an. Insbesondere sollen vorausschauende Assistenzsysteme stärker berücksichtigt werden. Dadurch wird es schwieriger, eine Fünf-Sterne-Bestbewertung zu bekommen.

Infos zu diesen und weiteren Neuerungen 2023 gibt es auf [adac.de](http://adac.de). *PM ADAC e.V.*

**Volkswagen Zubehör**

## Einsteigen und wohlfühlen

Jetzt Volkswagen Standheizung sichern

**Starten Sie Ihre Fahrt warm und komfortabel. Die Standheizungen von Volkswagen Zubehör ersparen Ihnen lästiges Kratzen und wärmen Ihr Fahrzeug bereits vor.**

[volkswagen.de/standheizung](http://volkswagen.de/standheizung)

# HERCHER.

Die Service Familie

*Ein frohes Weihnachtsfest und ein erfolgreiches Jahr 2023 wünscht*

**HERCHER Die Service Familie GmbH**  
 Hauptstraße 109, 04416 Markkleeberg  
 Tel. 0341 35666-0, Fax 0341 35666-40  
[www.hercher-servicefamilie.de](http://www.hercher-servicefamilie.de)

**Kresse ist gut für Geschmack und Gesundheit**

Wann hat Kresse Saison – eigentlich immer! Und dafür muss man nicht auf die kleinen Pappschachteln aus dem Supermarkt zurückgreifen, sondern kann die zarten Keimlinge ganz einfach, schnell und ohne grünen Daumen auf der Fensterbank selbst ziehen, und das in bester Bio-Qualität.

Neben dem Geschmack punktet Kresse auch mit Inhaltsstoffen, die sich positiv auf die Gesundheit auswirken. Schon kleine Mengen täglich tragen wesentlich zur Nährstoff- und Vitalstoffversorgung des Körpers bei. Auf der Fensterbank gelingt die Anzucht ganz einfach mit Cressbar. Das Starter-Kit beinhaltet alles, was man braucht. Das Cresspad, in dem die Samen schon enthalten sind, wird in die Anzuchtschale gelegt, gewässert und abgedeckt an einen hellen, warmen Ort gestellt. Wenn sich die ersten Blättchen gebildet haben, kann geerntet werden. Mit Cressbar wird es nie langweilig, denn die Cresspads sind in vier unterschiedlichen Varianten erhältlich. Neben dem Klassiker GartenCress geben RadiesCress, SenfCress oder Ruco-laCress Gerichten den letzten Pfiff. *spp-o*

**Trockene Lippen im Winter**

Draußen ist es eiskalt, Innenräume sind gut beheizt. Für die empfindliche Haut der Lippen bedeutet dieses Wechselspiel großen Stress. Sie werden trocken und rissig, auch die Mundwinkel werden zur Problemzone. Jetzt sind passende Pflege sowie eine gute Vitamin- und Nährstoffversorgung gefragt.

Die dünne Lippenhaut besitzt weder eine Hornschicht noch Schweiß- oder Talgdrüsen. Diese Kombination macht die Lippenpartie sehr empfindlich für äußere Einflüsse, weil die Haut nur bedingt auf diese Einflüsse reagieren kann. Im Winter trocknen die Lippen daher schnell aus. Das Ablecken der Lippen verschlimmert das Problem übrigens nur, weil dies zu einem zusätzlichem Feuchtigkeitsverlust führt. Was den Lippen jetzt fehlt ist eine schützende Fettschicht. Passende Pflegeprodukte sollten zudem den Feuchtigkeitshaushalt ausgleichen. Weil Lippen auch keine Pigmentierung als Schutz vor UV-Strahlung aufbauen können, sollte auch der Sonnenschutzfaktor nicht außer Acht gelassen werden.

Lippenpflegeprodukte sind daher reich an rückfettenden und schützenden Substanzen wie Shea-Butter, pflanzlichen Ölen und Bie-



nenwachs. Hyaluronsäure und Vitamin E in Lippenpflegestiften und Lippensalben sorgt zusätzlich dafür, dass Wasser in der Haut eingelagert werden kann. So lässt sich eine Hautbarriere aufbauen, welche die Lippen vor äußeren Einflüssen schützt und auch im Winter für eine schöne Ausstrahlung sorgen. Sind die Lippen bereits so angegriffen, dass sie bluten, sollte zunächst auf eine Pflege gesetzt werden, welche die Heilung der Haut fördert, beispielsweise durch Pflegeprodukte mit dem Wirkstoff Dexpanthenol. Besonders die Mundwinkel reißen im Winter schnell ein. Solche Verletzungen können auch auf einen Mangel an Vitamin B6 und B12 sowie Zink und Eisen hindeuten. *medicalpress*




Liebe Patientinnen und Patienten, ich bedanke mich für Ihr Vertrauen und wünsche Ihnen und Ihren Familien eine besinnliche Weihnachtszeit sowie einen gesunden Start in das neue Jahr.

**Naturheilpraxis Mathias Schmidt**  
 Markkleeberg Center, Kirschallee 1, Raum 314  
 Tel.: 0176 56899 170  
 E-Mail: [praxis@heilpraktiker-markkleeberg.com](mailto:praxis@heilpraktiker-markkleeberg.com)

**„Sie wollen Ihre Ängste loswerden?“**

Melden Sie sich gern bei mir.

**NEUSEENLAND AYURVEDA • Anja Burkhardt**  
 Coaching für Ernährung & Psychotherapie (HeilprG)  
 Kirschallee 1 • 04416 Markkleeberg • Telefon: 0151 41967184  
[info@neuseenland-ayurveda.de](mailto:info@neuseenland-ayurveda.de) • [www.neuseenland-ayurveda.de](http://www.neuseenland-ayurveda.de)




**DR. MED. VERA GEHRES**

Privatarztpraxis für ganzheitliche Medizin auf Basis traditioneller chinesischer Medizin

0152 52051 296  
 Hauptstraße 62, Markkleeberg  
[www.tcm-leipzigerland.de](http://www.tcm-leipzigerland.de)

**Freiberufliche Hebamme**

**Kerstin Meißner**

- Kurse zur Geburtsvorbereitung
- Hausbesuche nach der Geburt
- Rückbildungsgymnastik

**Sonnenweg 33, Markkleeberg**  
 Tel. 0341 3581964 & 0163 7671920  
[Hebamme\\_KMeissner@arcor.de](mailto:Hebamme_KMeissner@arcor.de)




**Unser Leistungsspektrum:**

- Vorsorge
- Ultraschalluntersuchung
- Chirotherapie
- Akupunktur
- Kleine Chirurgie
- Hautkrebscreening
- Impfberatung
- Schmerztherapie
- Patientenverfügung/
- Vorsorgevollmacht
- Palliativmedizin

Liebe Patientinnen und Patienten,  
 Wir bedanken uns für Ihr Vertrauen und wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest!  
 Ihr Praxisteam Allgemeinmedizin Markkleeberg  
 Dr. med. Julia Esche

Sozialstationen / Soziale Dienste  
 Leipzig und Umland gGmbH



**Pflegedienst Markkleeberg**

- Häusliche Kranken- und Altenpflege
- Ambulante Hauswirtschaftspflege
- Urlaubs- und Verhinderungspflege
- Beratungsbesuche und soziale Betreuung
- Vermittlung von Essen auf Rädern
- Vermittlung von Plätzen in den DRK-Pflegeheimen Taucha und Zwenkau
- Kurse für pflegende Angehörige

Pflegedienstleiter  
**Celine Bergmann**  
 Kirschallee 1  
 04416 Markkleeberg  
**Telefon**  
 0341/35 41 12 11

 **Frohe Weihnachten und einen guten Rutsch!**

 [drk-leipzig-land.de](http://drk-leipzig-land.de)  [karriere.drk-leipzig-land.de](http://karriere.drk-leipzig-land.de) Grafik: freepik von freepik.com



## Das ABC der Gleitsichtbrille



Foto: djf/Rodenstock

Ab einem gewissen Alter bekommen viele Brillenträger von ihrem Optiker eine Gleitsichtbrille empfohlen. Sie soll das Auge in allen Situationen unterstützen. Doch was genau ist eine Gleitsichtbrille? Und wie hilft sie den Augen? Christine Lorenz, Optikerin und Expertin für biometrisches Sehen bei Rodenstock, beantwortet die wichtigsten Fragen.

### ■ Was ist ein Gleitsichtglas?

Ein Gleitsichtglas unterstützt das Auge bei der Nah- und Fernsicht und ermöglicht so stufenloses Sehen. Der untere Bereich des Glases ist für die Nahsicht angelegt, der obere Bereich für die Fernsicht. Der

Abschnitt dazwischen ist der Übergangsbereich für Zwischenentfernungen. Die einzelnen Sehbereiche gehen fließend ineinander über, sind also gleitend, weshalb man von einem Gleitsichtglas spricht. Zudem sind die einzelnen Bereiche nicht sichtbar, sodass sich das Glas optisch nicht von einem Einstärkenglas unterscheidet.

### ■ Für wen ist eine Gleitsichtbrille geeignet?

Ab einem Alter von etwa 45 Jahren verliert die Augenlinse nach und nach an Elastizität, weshalb sie nicht mehr so schnell zwischen den unterschiedlichen Sehdistanzen wechseln kann. Für diese Alterssichtigkeit benötigt das Auge dann eine zusätzliche, individuelle und auf die Bedürfnisse des eigenen Auges angepasste Unterstützung in Form einer Gleitsichtbrille.

### ■ Viele fürchten eine lange Eingewöhnung, wenn sie sich zum ersten Mal für eine Gleitsichtbrille entscheiden. Ist diese Sorge berechtigt?

Bei jeder neuen Brille braucht der Brillenträger ein wenig Zeit, um sich daran zu gewöhnen. Hinzu kommt, dass gerade bei

der ersten Gleitsichtbrille der Träger verstehen muss, wie er die unterschiedlichen Sehbereiche durch seine Kopfbewegung optimal nutzen kann. Biometrische Gleitsichtgläser bieten deutlich größere Sehbereiche als herkömmliche Gleitsichtgläser, wodurch eine Eingewöhnung meist schnell und einfach ist.

### ■ Was sind biometrische Gleitsichtgläser?

Biometrische Gleitsichtgläser sind optimal an das individuelle Auge angepasst und bieten daher einen besseren Sehkomfort als herkömmliche Gleitsichtgläser. Grund hierfür ist die feine Messtechnik. Denn je präziser das Brillenglas zum Auge des jeweiligen Brillenträgers passt, desto besser kann es Schwächen ausgleichen. Rodenstock nutzt zum Beispiel den DNEye-Scanner, der mehrere tausend Messpunkte des Auges ermittelt und daraus ein individuelles biometrisches Augenprofil erstellt, das direkt in die Fertigung des Glases einfließt. Herkömmliche Gleitsichtgläser werden hingegen häufig nur auf Messung mit einer Messbrille und den daraus resultierenden, vier standardisierten Refraktionswerten hergestellt. *djd*

WIR SAGEN  
**DANKE**





**AUGENOPTIK**  
Münzenberg

Wir bedanken uns ganz herzlich bei Ihnen für Ihr Vertrauen in unsere Arbeit und wünschen Ihnen ein gesundes neues Jahr 2023!

**Ihr Team von Augenoptik Münzenberg**

**Öffnungszeiten:**  
Mo, Di, Do, Fr 9–12 und 14:30–18 Uhr

**Vom 29.12.2022 bis 02.01.2023 bleibt mein Laden geschlossen.  
Bitte vereinbaren Sie telefonisch Ihren Termin.**

**Augenoptik Münzenberg • Beate Münzenberg e. K.**  
Hauptstraße 39 • 04416 Markkleeberg  
Telefon: 0341-3582445  
[www.optikmuenzenberg.de](http://www.optikmuenzenberg.de) • [bm@optikmuenzenberg.de](mailto:bm@optikmuenzenberg.de)

# Die Deutschen essen an Heiligabend Kartoffelsalat mit Würstchen

Die Deutschen mögen es in der Advents- und Weihnachtszeit in Sachen Essen traditionell und klassisch: Kartoffelsalat mit Würstchen an Heiligabend und Geflügel, z.B. Gans, an den Feiertagen. Das sind die Ergebnisse einer repräsentativen Civey-Umfrage im Auftrag des Lebensmittelverbands Deutschland.

Mehr als die Hälfte aller Befragten (56,7 Prozent) weiß bereits Anfang Dezember, was an Heiligabend auf den Tisch kommt – der Klassiker Kartoffelsalat mit Würstchen (28,9 Prozent). Auf den Plätzen zwei und drei folgen Geflügel (13,4 Prozent) und Fondue oder Raclette (12,6 Prozent). Auffallend: nur 4,1 bzw. 1,5 Prozent der Befragten essen ein vegetarisches bzw. ein veganes Hauptgericht. Damit ist sowohl die Zahl derer, die sich fleischfrei an Heiligabend ernähren, im Vergleich zu 2020 (fünf Prozent) gesunken und diejenigen, die auf eine rein pflanzliche Kost setzen, sind ebenfalls weniger geworden (zwei Prozent in 2020). Der vermeintliche Trend hin zu einer vegetarischen oder veganen Ernährung scheint sich zumindest an Weihnachten nicht widerzuspiegeln. Wahrscheinlich spielen die Flexitarier\*innen, also diejenigen, die nur ab und zu Fleisch und Fisch essen, eine größere Rolle. Wo sonst verzichtet wird, wird an Heiligabend eine Ausnahme gemacht.

## ■ Besonderheiten an Heiligabend

Starke Unterschiede gibt es in den verschiedenen Altersklassen. Kartoffelsalat mit Würstchen wird vor allem von den Seniorinnen und Senioren gegessen (35,6 Prozent). Bei den 18- bis 29-Jährigen sind es hingegen nur 15,2 Prozent. Sie essen lieber Geflügel (27,4 Prozent) oder Vegetarisches (18,9 Prozent).

Bemerkenswert ist die Verteilung der vegetarischen und veganen Gerichte. Vegetarisch wird in erster Linie von den 18- bis 29-Jährigen verzehrt (18,9 Prozent), an zweiter Stelle folgen die 30- bis 39-Jährigen mit 4,3 Prozent. In den weiteren Altersgruppen sind es dann nur noch knapp drei Prozent. Rein pflanzlich feiern vor allem die 30- bis 39-Jährigen (4,4 Prozent). In den weiteren Altersgruppen sind es knapp ein Prozent. Aber die jungen Menschen von 18 bis 29 Jahren essen überhaupt nicht vegan (null Prozent).

Auch regionale Unterschiede sind erkennbar – beim Kartoffelsalat gibt es ein starkes Ost-West-Gefälle: In allen östlichen Bundesländern wie Mecklenburg-Vorpommern, Brandenburg, Sachsen-Anhalt, Sachsen und Thüringen liegt der Klassiker bei über 50 Prozent, in jedem zweiten Haushalt kommt er hier an Heiligabend auf den



Tisch. In allen Bundesländern sind es zwischen 21,6 Prozent (Rheinland-Pfalz) und 34,6 Prozent (Berlin). Ganz anders konsumieren die Saarländer\*innen, dort gibt es nur bei 12,2 Prozent der Befragten Kartoffelsalat mit Würstchen. Hier isst man am häufigsten Geflügel. Die meisten pflanzlichen Mahlzeiten gibt es in Schleswig-Holstein (2,1 Prozent), die meisten vegetarischen ebenso (4,8 Prozent).

## ■ Besonderheiten an den Weihnachtstagen

Fondue oder Raclette werden am liebsten von jungen Menschen gegessen (13,6 Prozent), die sich vermutlich an den Weihnachtstagen abseits der Familie mit Freunden in geselliger Runde treffen. Wildfleisch isst diese Gruppe mit 4,1 Prozent am wenigsten. Das wird eher von der älteren Generation, den 50- bis 64-Jährigen, genossen (14,9 Prozent). Jede\*r Zehnte der 18- bis 29-Jährigen isst nur ein normales Abendbrot (9,5 Prozent). In den anderen Altersgruppen bleibt es am 1. und 2. Weihnachtstag beim Essen feierlich mit Braten (Rind, Schwein oder Geflügel). *PM Lebensmittelverband Deutschland e.V.*



**Ahorn Apotheke**  
Ihre Gesundheit im Sinn.



**FROHE WEIHNACHTEN**  
WÜNSCHT IHRE AHORN-APOTHEKE

Wir wünschen Ihnen und Ihren Familien eine besinnliche Adventszeit, ein friedvolles Weihnachtsfest und für das neue Jahr **GESUNDHEIT, GLÜCK & ZUFRIEDENHEIT.**

Wir wünschen Ihnen Zeit & Stille für den Blick nach innen & vorn, um mit neuen Kräften und Mut ins Jahr 2023 zu starten.

Koburger Str. 50 | 04416 Markkleeberg  
Tel: 0341-92647764 | [www.markkleeberg-apotheke.de](http://www.markkleeberg-apotheke.de)  
Mo - Fr: 8 – 18:30 Uhr | Sa: 9 – 12 Uhr



Merry Christmas

„Wer die **KOSTBARKEIT**  
**DES AUGENBLICKS**  
entdeckt, findet  
das **GLÜCK DES ALLTAGS.**“  
*Adalbert Stifter*



# Köstliches zur Weihnachtszeit



Foto: Marktgemeinschaft Altes Land / spp-o

Traditionell kommen zu Weihnachten Familie und Freunde zusammen – es ist wie kein anderes Fest dafür bestimmt, seinen Lieben eine Freude zu bereiten. Auf besonders schöne Weise gelingt dies in geselliger Kaffeerunde mit einem herrlich warmen Apfelkuchen. Zubereitet mit „Altländer Wellant“, einer neuen fruchtbetont-aromatischen sowie feinherb-saftigen Apfelsorte, entsteht im Handumdrehen eine weihnachtliche Delikatesse – hier das Rezept.

**Zutaten:**

1 Kilo Äpfel der Sorte „Altländer Wellant“, 250 g Butter, 2 Eier, 1 Päckchen Vanillezucker, 200 g Mehl, 1 Päckchen Backpulver, Saft einer Zitrone, Puderzucker, Zimt und Zucker

**Zubereitung:**

1. Den Backofen auf 180 Grad vorheizen.
2. Äpfel schälen, vierteln und entkernen. Anschließend in Scheiben schneiden und mit Zimt und Zucker bestreuen.
3. Butter, Eier, Vanillezucker, Mehl und Backpulver verkneten, bis ein fester Teig entsteht. Diesen dann halbieren.
4. Die eine Hälfte ausrollen und in die Springform legen. Diese dann für zehn Minuten in den vorgeheizten Backofen schieben.
5. Danach werden die bestreuten Apfelscheiben auf dem vorgebackenen Teig verteilt.
6. Nun die andere Teigmasse ausrollen und den belegten Teig damit abdecken. Die Springform kommt anschließend noch einmal für etwa eine Stunde in den Backofen.
7. Abkühlen lassen und mit einem Guss aus Zitronensaft und Puderzucker gleichmäßig überziehen.

spp-o

**Weitere Informationen:** [www.altlaender-wellant.de](http://www.altlaender-wellant.de)

**Immobilie in der Zinskrise verkaufen?** ROSENBERG IMMOBILIEN  
LEIPZIG & REGION

In der aktuellen Zinskrise kann Ihre Immobilie täglich an Wert verlieren und es macht keinen Sinn, auf fallende Zinsen zu warten.

**Unsere Experten-Bewertung zeigt Ihnen genau, was Ihre Immobilie jetzt wert ist!**

---

**DAS ERHALTEN SIE VON UNS:**

EXPERTEN-BEWERTUNG     MARKTANALYSE  
 STRATEGIEBERATUNG     VERKAUFSWERT

[www.rosenberg-immobilien-leipzig.de](http://www.rosenberg-immobilien-leipzig.de)  
 ☎ 01520-4565336

Gratis im Wert von 1.000€

## SAB-Experte Kaltofen: Sächsische Familien können mit Landesförderung steigende Finanzierungskosten auffangen

Seit Jahresbeginn haben sich die Zinsen für Immobilienkredite vervierfacht. Neben der aktuellen Entwicklung der Baupreise sind es gerade auch gestiegene Finanzierungskosten, die private Hauslehaber vor Herausforderungen stellen. Christian Kaltofen, Leiter der Privatkundenberatung der Sächsischen Aufbaubank – Förderbank – (SAB), sagt: „In Zeiten von steigenden Zinsen muss man den Traum vom eigenen Haus nicht gleich per se verwerfen, sondern besonders darauf achten, die besten Konditionen für die Baufinanzierung rauszuholen. Die Förderprogramme von Land und Bund gewinnen deshalb stark an Bedeutung.“



Foto: Strahlhut Pictures

**SAB-Webinar „Baufinanzierung“ findet an jedem 1. Donnerstag im Monat statt**

Sie möchten in das Thema Baufinanzierung reinschnuppern oder haben schon konkrete Fragen? Dann melden Sie sich zur monatlichen Online-Veranstaltung „Private Baufinanzierung: einfach und komplett“ an. Jeden ersten Donnerstag im Monat – der nächste Termin ist Donnerstag, 5. Januar 2023 – jeweils um 17.30 Uhr stellt Ihnen das SAB-Beraterteam die sächsischen Förderprogramme vor und beantwortet Ihre Fragen.

PM Sächsische Aufbaubank

**Anmeldung**

[www.sab.sachsen.de/termine](http://www.sab.sachsen.de/termine)



WOHNUNGSBAUGESSELLSCHAFT  
MARKKLEEBERGER mbH

Die WBG  
und die MGV  
bleiben vom  
27.12.22 – 30.12.22  
geschlossen!



MARKKLEEBERGER GRUNDSTÜCKS-  
VERWALTUNGSGESSELLSCHAFT mbH

## Jahreswechselgrüße

Wir wünschen all unseren Mietern und Geschäftspartnern ein friedliches Weihnachtsfest, sowie einen angenehmen und fröhlichen Jahreswechsel!

Der Aufsichtsrat, die Geschäftsleitung und alle Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter von WBG und MGV

Bei auftretenden Havarien und Notfällen, wie Stromtotalausfall, Wasserrohrbruch, Gashavarie und Störungen an der Heizzentrale steht Ihnen der Notdienst unter der Telefonnummer: 0160 96306869 zur Verfügung.

Bitte beachten Sie, dass direkt an eine Firma ausgelagerte Aufträge nicht durch die WBG bzw. MGV übernommen werden können!

# Markkleeberger Immobilien mit Weihnachtsgrüßen vom Kunstwinkel

## Diesjährige Spende geht an das Kinderhospiz Bärenherz in Markkleeberg



Auch dieses Jahr möchte ich das Markkleeberger Stadtjournal nutzen, um mich wie immer recht herzlich bei allen Kunden, Bekannten, Freunden und Geschäftspartnern für die angenehme Zusammenarbeit und die Aufmerksamkeit aller Markkleeberger\*innen hier zu bedanken.

Nach zwei nicht leichten Jahren mit der Corona-Pandemie hat uns nun in diesem Jahr auch noch ein Krieg in Europa ereilt, mit dem keiner jemals gerechnet hätte. Die Ausmaße an Änderungen und

auch Einschränkungen, die uns damit alle privat sowie beruflich, insbesondere wirtschaftlich, betreffen, überrollen uns nun täglich. Trotz allem dreht sich die Welt weiter. Vielleicht wird uns das ein oder andere Problem der Vergangenheit nichtig erscheinen und ich glaube jeder von uns weiß mehr denn je zu schätzen, was seine Umgebung, seine Familie und sein zu Hause ihm bedeuten.

Trotz allem gab und gibt es auch weiterhin immer Gründe zum Feiern. So war das diesjährige Markkleeberger Kunstwinkelfest Anfang September 2022 wieder ein voller Erfolg. Wir haben bei



unserem Bücherflohmarkt wieder sehr viel Freude gehabt. Die Einnahmen gehen in diesem Jahr an das Kinderhospiz Bärenherz in Markkleeberg. Vielleicht möchten auch Sie dort mit einer Spende den Kindern und den beherzten Helfern etwas Gutes tun.

■ Das geht hier:

- Spendenkonto bei der Deutschen Bank: IBAN: DE66 8607 0024 0012 1202 00
- Spendenkonto bei der Sparkasse Leipzig IBAN: DE57 8605 5592 1101 0000 11







### Gärtnerei Knaack

Wir wünschen unseren Kunden ein frohes  
Weihnachtsfest und einen  
guten Rutsch ins neue Jahr 2023!

Koburger Straße 125 • 04416 Markkleeberg • Tel. 0341 3580401

*„An Weihnachten erkennen wir, wie die Welt sein könnte, wenn man nur wollte.“*  
MONIKA KÜHN-GÖRG

Vielen herzlichen Dank all unseren Kunden für die gute Zusammenarbeit in diesem Jahr. Wir wünschen Ihnen eine friedliche Weihnachtszeit.

**FROHE WEIHNACHTEN**  

www.heil-maler-fliesen.de



*„Der Zauber der Hoffnung kennt unendlich viele Lichter, die sich nicht löschen lassen.“*  
MONIKA MINDER

Ein herzliches DANKE an unsere Kunden, Geschäftspartner, Freunde & Familie .  
Frohes Fest und alles Gute für 2023.

Sandy Bornhake & das Team von Greta-Blumen, Ideen & mehr...

*Greta* Blumen, Ideen & mehr... Koburger Str. 67 • 04416 Markkleeberg • Tel.: 0341 3501321

Trotz der gegenwärtigen Starre auch bei uns im Immobilienmarkt und zahlreichen Veränderungen bleiben wir mit Markkleeberger Immobilien auch im nächsten Jahr Ihr professioneller Ansprechpartner rund um die Immobilie und das mit echter regionaler, jahrelanger Erfahrung. Gerade jetzt ist wohl eine kompetente Beratung in jeder Hinsicht notwendiger denn je.

Genießen Sie ein paar ruhige, entspannte Stunden oder Tage im Kreise Ihrer Lieben! Lassen Sie die Zeit kurz stehen und besinnen sich allem Guten, was Ihnen das Leben beschert. Kommen Sie gut in das neue Jahr und bleiben Sie vor allem gesund!

*Ihre Sybille Lipp*



## Markkleeberger Immobilien

Inhaberin: Sybille Lipp

**Ihre Maklerin vor Ort**  
Beratung – Bewertung – Verkauf

**Rathausstraße 23**  
04416 Markkleeberg

[www.markkleeberger-immobilien.de](http://www.markkleeberger-immobilien.de)

... mit dem richtigen Riecher für Ihre Immobilie



IMMOBILIENSPRECHTAG für Eigentümer:  
JEDEN DIENSTAG 9–19 Uhr

und nach Terminvereinbarung  **0341 350 480 55**  
[info@markkleeberger-immobilien.de](mailto:info@markkleeberger-immobilien.de)



# Verpackungskünstler

## Weihnachtsgeschenke schick einpacken



Fotos: Tesa



Hübsch verpackte Geschenke zur Advents- und Weihnachtszeit bereiten viel Freude. Gerade selbstgemachte Plätzchen und Pralinen sind ein Augenschmaus, wenn sie in gebastelten Faltschachteln aus schönem Papier überreicht werden.

Manchmal kommt es eben doch auf Äußerlichkeiten an – vor allem bei kleinen Präsenten und Mitbringseln macht eine schöne Verpackung einiges her. Aus Geschenkpapier und Pappkarton lassen sich im Handumdrehen Faltschachteln basteln, über die sich die Beschenkten mindestens genauso freuen werden wie über den Inhalt.

### ■ Und so wird es gemacht:

#### • Schritt 1: Schablone erweitern

Die Schablonenvorlage (auf [www.tesa.de](http://www.tesa.de)) wird verlängert, indem beide Seitenteile noch einmal ohne Klebelaschen angezeichnet werden. Auf eine weiße, 25 x 38

Zentimeter große Pappe Sprühkleber auftragen und mit Geschenkpapier bekleben. Die Außenlinien auf der weißen Rückseite nachzeichnen und die gestrichelten Innenlinien übertragen. Karton an den Außenkanten ausschneiden.

#### • Schritt 2: Stern ausschneiden

Stern mithilfe der Sternschablone auf die entsprechende Stelle übertragen und mit dem Cutter ausschneiden. Der ausgeschnittene Stern dient später als Anhänger.

#### • Schritt 3: Transparentfolie aufkleben

Mit dem tesa Easy Stick an den Außenlinien des Sternes entlangfahren und ein entsprechend großes Stück Folie aufkleben.

#### • Schritt 4: Karton zuschneiden & falzen

Zuerst die Dreiecke an den Knicklinien ausschneiden und die Deckel- und Bodenteile des Kartons mithilfe des Lineals nach innen falzen. Knicke mit

dem Falzbein sauber nachziehen. Dann entsprechend die Längsseiten des Kartons nach innen und die Laschen an den beiden Deckelteilen nach außen falzen.

#### • Schritt 5: Laschen zusammenkleben

Die seitliche Lasche mit dem tesa Easy Stick bestreichen und den Karton zusammenkleben. Danach den Boden über Kreuz zusammenlegen und die Ecken festkleben. Klebestellen gut andrücken!

#### • Schritt 6: Schachtel verzieren

Die oberen Laschen übereinanderlegen und mittig zweimal nebeneinander lochen. Jetzt das Satinband durchziehen, Sternenanhänger, Glöckchen und andere Deko auffädeln und eine Schleife binden.

DIY-Academy

### ■ Vorlagen und Ideen auf: [www.tesa.de](http://www.tesa.de)

#### ■ Materialliste:

- für die Schablonen: festes Papier und Vorlagen zum Ausdrucken
- weiße und grüne Pappe oder Fotokarton, gemustertes Geschenkpapier und transparente Folie
- Schere, Bleistift, Lineal, Cutter, Falzbein und Lochzange
- Satinband (0,6 cm), kleine Glöckchen und andere Weihnachtsdeko



## vom **A**bruch-Hammer bis **Z**iegelaufzug

[www.mietmaschinen-leipzig.de](http://www.mietmaschinen-leipzig.de)

*Wir wünschen Ihnen frohe Weihnachten und einen guten Start ins neue Jahr!*

### IHR MIETGERÄTE-STÜTZPUNKT

Südring 15 • 04416 Markkleeberg • OT Wachau



**BHM**  
Mietmaschinen

☎ 03 42 97-7 38 50

## KOSTENFREIE IMMOBILIEN-BERATUNG

AUFGEPASST!



### Wir haben den passenden Käufer für Ihre Immobilie!

## paulick

IMMOBILIEN CONSULTING

Teilverkauf möglich mit unserem Kooperationspartner



Telefon: 0341 / 231 066 50  
[www.paulick-immo-consult.de](http://www.paulick-immo-consult.de)  
[info@p-immo-consult.de](mailto:info@p-immo-consult.de)

Paulick Immobilien Consulting ist Kooperationspartner der  Leipziger Volksbank

# Räum- und Streupflicht

## Tipps für Eigentümer und Vermieter



Jens Bischoff

Vorsicht, Rutschgefahr: Die winterliche Schneepacht sieht im ersten Moment zwar schön aus, darunter können jedoch einige Gefahren lauern. Daher beginnt für Grundstückseigentümer nach dem Schneefall das Räumen und Streuen. Zwar sind grundsätzlich die Städte und Gemeinden für die Sicherheit auf öffentlichen Straßen und Gehwegen verantwortlich, allerdings übertragen sie in der Regel die Winterpflichten an Grundstückseigentümer beziehungsweise Vermieter.

### ■ Räum- und Streupflicht auf öffentlichen Gehwegen

Grundsätzlich müssen Eigentümer sicherstellen, dass angrenzende Gehwege im Winter gefahrgemindert betreten werden können. Allerdings gibt es regionale Unterschiede innerhalb Deutschlands. „Grundstückseigentümer sollten sich rechtzeitig bei der Stadt oder Gemeinde über die für ihre Region geltenden Regeln informieren. „Denn kommt jemand zu Schaden, haftet die für diesen Bereich verantwortliche Person“, erklärt Jens Bischoff Geschäftsstellenleiter bei von Poll Immobilien in Leipzig. Sollte der Eigentümer nicht für die Räumung des öffentlichen Gehweges verantwortlich sein, unterliegt er dennoch der Verkehrssicherungspflicht. Das bedeutet, er muss für die Sicherheit auf seinem eigenen Grundstück sorgen.

### ■ Winterdienst bei vermieteten Immobilien

Bei vermieteten Immobilien kann der Winterdienst auf die Mieter übertragen werden, sofern dies vorab im Mietvertrag oder der Hausordnung vereinbart wurde. Dabei muss die Räum- und Streupflicht auf alle Mieter gleichermaßen übertragen werden. Alternativ können Vermieter einen gewerblichen Räumdienst beauftragen. Mit einer entsprechenden Regelung im Mietvertrag lassen sich die



Damit Passanten Gehwege im Winter gefahrgemindert nutzen können, besteht für Vermieter und Eigentümer Räumpflicht.

Kosten dafür über die Betriebskostenabrechnung auf die Mieter umlegen. „Auch wenn der Winterdienst auf die Mieter übertragen wurde, muss der Vermieter oder Eigentümer darauf achten, dass die Mieter ihrer Räum- und Streupflicht nachkommen. Missachtet der Vermieter seine Überwachungs- und Prüfpflicht, ist er in einem Schadensfall ebenfalls haftbar“, weiß Jens Bischoff.

### ■ Umfang der Räum- und Streupflicht

Das sollten Sie ebenso wissen: Eigentümer müssen werktags zwischen 7.00 und 20.00 Uhr räumen und streuen, an Sonn- und Feiertagen kann zwischen 8.00 und 9.00 Uhr begonnen werden. Unter Umständen müssen Grundstückseigentümer mehrmals täglich räumen und streuen, um so das gefahrlose Betreten des Weges über den ganzen Tag hinweg zu garantieren.

Die von Poll Immobilien-Experten in Leipzig wünschen Ihnen eine wunderschöne Winterzeit. Bei allen Fragen rund um die Immobilienvermittlung beraten sie Sie gerne kompetent und zuverlässig direkt vor Ort.

■ Sie erreichen von Poll Immobilien in Markkleeberg und Leipzig unter der Telefonnummer 0341 5832880 beziehungsweise [www.von-poll.com/leipzig](http://www.von-poll.com/leipzig) oder Sie besuchen direkt unsere Shops in der Prager Straße 2, Leipzig oder am Pier 1, Hafenstraße 23a in Markkleeberg. *von Poll Immobilien*

**Mario Thonfeld**  
Malerfachbetrieb

*Farbe für's Leben.*

*Wir wünschen frohe Weihnachten und ein gesundes neues Jahr!*

**Mario Thonfeld**  
Meister des Malerhandwerks

An der Harth 1  
04416 Markkleeberg

[www.malerbetrieb-thonfeld.de](http://www.malerbetrieb-thonfeld.de)

Telefon: (0341) 358 24 35  
Funk: (0172) 930 53 06  
[info@malerbetrieb-thonfeld.de](mailto:info@malerbetrieb-thonfeld.de)

**FECHNER**  
Fenster- u. Türenbau  
Gaschwitz GmbH

Gustav-Meisel-Straße 6  
04416 Markkleeberg / OT Gaschwitz

[info@fechner-fenster.de](mailto:info@fechner-fenster.de)  
[www.fechner-fenster.de](http://www.fechner-fenster.de)

Holz-, Kunststoff- und Aluminium-Fenster und -Türen – Innentüren  
denkmalgerechte Aufarbeitung und Neuanfertigung von Fenstern und Türen  
Sicherheitsbeschläge – Brandschutz – Fensterwartung – Schaufensteranlagen  
Wintergärten – Markisen – Sonnen- und Insektenschutz – Glasernotdienst

**Frohe Weihnachten!**

Mit diesem Gruß verbinden wir unseren Dank für die vertrauensvolle Zusammenarbeit in diesem Jahr. Wir wünschen Ihnen ein friedvolles Weihnachtsfest und für das neue Jahr Zuversicht und Zufriedenheit.

**Wir sind für Sie da – rufen Sie an: Tel. 034299 798410**

VERKAUF | VERMIETUNG | INVESTMENT
VP VON POLL IMMOBILIEN

## IHRE IMMOBILIENSPEZIALISTEN IN MARKKLEEBERG

Eigentümern bieten wir eine **kostenfreie Bewertung** ihrer Immobilie an. Daher freuen wir uns über Ihre Kontaktaufnahme.

Telefon: 0341 - 35 42 871 0

**Jens Bischoff**  
Büroleiter Markkleeberg  
Immobilienkaufmann (IHK), Geprüfter freier Sachverständiger für Immobilienbewertung (PersCert®)

VON POLL IMMOBILIEN | Geschäftsstelle Markkleeberg  
Hafenstraße 23a / Pier 1 | 04416 Markkleeberg  
E-Mail: [markkleeberg@von-poll.com](mailto:markkleeberg@von-poll.com)
[www.von-poll.com](http://www.von-poll.com)

26 | Markkleeberger Stadtjournal 26/2022



# Jetzt wird es ernst – und spannend!

Im Gespräch mit Karsten Tornow, Geschäftsführer von Energy & Finance und Finanzengel aus Markkleeberg

## ■ Warum ist es so wichtig, Energie und Finanzen zusammen zu besprechen?

Weil jeder Hausbesitzer und alle Markkleeberger das Thema Energieausgaben auf dem Tisch haben. Außerdem beschäftigt sich derzeit wohl jeder mit den Themen Inflation und Sparen und strebt optimale Versicherungsleistungen bei geringen Kosten an. „Vergleich macht reich“, sagte schon die Oma.

## ■ Wie gelingt es Hausbesitzern, sich energetisch am besten aufzustellen?

Jede Immobilie muss zunächst einmal analysiert werden und dem Hausbesitzer ein Konzept nach seinem Geldbeutel oder seiner Finanzierbarkeit vorgestellt werden.

## ■ Brennstoffzelle, Wärmepumpe, Photovoltaik oder Windkraft – Was ist das Beste für ein Haus?

Das ermitteln wir als Energyguides (Makler) in einem persönlichen, kostenfreien Gespräch.

## ■ Gibt es gute Finanzierungen mit Förderungen?

Ja, durchaus. Das Erstaunliche ist der gute Umgang mit Geld vieler Immobilienbesitzer. Und deswegen geht viel mehr, als sich wohl die meisten unserer Kunden zunächst vorstellen können.

## ■ Welche Tipps geben Sie konkret?

1. Analyse Ihrer Immobilie
2. Strom- und Gasvergleich

## ■ Gibt es auch moderne Kapitalanlagen im Energiebereich?

Ja, vom monatlichen Sparen für Kinder und Enkel ab 25 Euro bis zur steuerbegünstigten Photovoltaik-Anlage ist alles möglich. So kann jeder mit an der Energiewende Geld verdienen.

### MITARBEITER (m/w/d) GESUCHT für Büro & Lager

- » ca. 30 Std./Woche bei Gehalt nach Vereinbarung
- » Grundkenntnisse in Excel etc. erforderlich
- » angenehmes Betriebsklima, entspannte Arbeitszeiten
- » Textilgroßhandel auf Marktkaufgelände

Bewerbungen bitte an: [cs@schmitz-textil.de](mailto:cs@schmitz-textil.de)



## ■ Haben Sie einen Wunsch für 2023?

Ja, sogar mehrere. Das Wichtigste ist natürlich Gesundheit – das wünschen wir allen Lesern. Und dass jede\*r Markkleeberger\*in die Chance nutzt, sich von unserem starken Team in der Mehringstraße 20 oder bei sich zu Hause beraten zu lassen. Terminvereinbarungen unter 0341 9273239 oder per E-Mail: [info@finanzengel.de](mailto:info@finanzengel.de).  
Finanzengel



**SCHUBERT**  
MALERFACHBETRIEB

Malarbeiten  
Fassaden  
Wärmedämmung  
Putzarbeiten  
Trockenbau  
Gerüstbau  
Fußböden

*seit 1972*

Frohe Weihnachten  
und einen guten Rutsch  
ins neue Jahr 2023  
wünschen wir all  
unseren Kunden,  
Geschäftspartnern,  
Freunden und  
Bekanntem.



Brandiser Str. 4 • 04824 Beucha  
Tel.: 034292 73324 • Fax: 034292 76687  
E-Mail: [maler-schubert@t-online.de](mailto:maler-schubert@t-online.de)  
[www.malerfachbetrieb-schubert.de](http://www.malerfachbetrieb-schubert.de)

# Der MyHeritage DNA-Test für sich selbst und andere

## Ein sehr persönliches Weihnachtsgeschenk



Weihnachten ist das Familienfest des Jahres. An Heiligabend und den beiden Weihnachtstagen kommen die Großeltern, Eltern, Geschwister, Tanten, Onkel, Nichten und Neffen zusammen, packen gemeinsam Geschenke aus und genießen das Beisammensein. Doch viele Menschen haben nicht die Möglichkeit, die Feiertage so im Kreise Ihrer Lieben zu genießen. Das ist zum Beispiel dann der Fall, wenn Familien irgendwann auseinandergerissen wurden, weil sich zum Beispiel ein Elternteil getrennt hat und seit Jahren kein Kontakt mehr zu Verwandten besteht.

Diese Menschen wünschen sich, nun endlich die Lücke in ihrer Familiengeschichte zu schließen. Manche haben deshalb auch schon einige Versuche unternommen, vermisste Personen zu finden. Das ist jedoch schwierig, wenn die oder der Angehörige zum Beispiel im Ausland und sogar außerhalb Europas lebt. Die gute Nachricht: Es gibt heute die Möglichkeit, über den MyHeritage DNA-Test mehr über seine eigene Herkunft zu erfahren und über diesen Weg möglicherweise auch Angehörige zu finden.

**■ Günstiger und einfacher Zugang zu moderner Technologie**  
MyHeritage verfügt über eine der weltweit größten Online-Datenbanken, um Familiengeschichten zu erforschen. Insgesamt sind auf der Plattform des Unternehmens mehr als 92 Millionen Nutzer aus aller Welt registriert, davon haben 5,4 Millionen Menschen einen DNA-Test gemacht. Die Nutzerzahlen wachsen stetig weiter. Wer den Test macht, dessen genetischen Herkunftsinformationen werden über die innovative DNA-Matching-Technologie des Unternehmens mit den anderen Informationen in der Datenbank abgeglichen. Zusätzlich erhalten Nutzer die Information, aus welcher Region ihre Vorfahren kamen und zu welcher Ethnizität sie gehörten. Die Ergebnisse werden prozentual aufgeschlüsselt, so kann jemand beispielsweise 50 Prozent Nord- und Westeuropäer, 20 Prozent Skandinavier, 15 Prozent Engländer etc. sein.

Gib du dem Himmel dein Glück in die Hände.  
Alles geht weiter. Sei heiter!

M. Kaleko

**DUNKER**  
BESTATTUNGEN  
TRAUERVORSORGE

Über den Tag hinaus ...

**0341 3581919**

Rathausstr. 43 04416 Markkleeberg

#hausapfelbaum  
bestattungen-dunker.de

# WATTLER BESTATTUNGEN

seit 1991

Markkleeberg-Ost Bornaische Straße 77	Markkleeberg-West Rathausstraße 51 <b>EINGANG AM FRIEDHOF</b>
--	---

Wir sind jederzeit für Sie erreichbar.

**Tel. 0341 3380535**

www.bestattung-wattler.de

# Bestattungshaus Päschel

*Wir bedanken uns für Ihr entgegengebrachtes Vertrauen,  
wünschen Ihnen ein besinnliches Weihnachtsfest sowie  
Gesundheit und Zuversicht für das neue Jahr 2023!*

Hauptstraße 124 · 04416 Markkleeberg (neben dem kommunalen Friedhof)  
**www.bestattung-leipzig.de · Telefon: 034299 70688 (24 h)**



„Wir konnten mit unseren DNA-Herkunftstests schon viele Familien wieder zusammenbringen“, erklärt Silvia da Silva, Country-Manager von MyHeritage in Deutschland. „Oft haben die Geschichten einen tragischen Hintergrund, der viele Jahre zurückliegt. Umso mehr freut es uns, wenn wir den Menschen mit unseren modernen DNA-Tests und der speziellen Matching-Software helfen, mehr über ihre Familiengeschichte und sich selbst zu erfahren.“

#### ■ Etwas sehr Persönliches zu Weihnachten schenken

Ein DNA-Kit von MyHeritage ist auch ein sehr persönliches Weihnachtsgeschenk für diejenigen, die Verwandte suchen, aber auch für diejenigen, die selbst mehr über ihre Herkunft erfahren möchten. Wer interessiert ist, geht auf die Webseite von MyHeritage, registriert sich und kann den Test zum Verschenken oder Selbermachen bestellen. Für den Test selbst reicht ein einfacher Wangenabstrich, der weniger als zwei Minuten dauert. Etwa vier Wochen später erhalten die Nutzer ihre Ergebnisse per E-Mail.

#### ■ Datensicherheit hat höchste Priorität

Für MyHeritage hat die Sicherheit der persönlichen Daten der Nutzer oberste Priorität. Das Unternehmen arbeitet deshalb mit den höchsten Sicherheitsstandards. So werden DNA-Daten mehrfach verschlüsselt gespeichert. Nur Personen, die den DNA-Test machen, haben auf die Ergebnisse Zugriff. Die Daten können jederzeit gelöscht werden. Auch die anonyme Nutzung für Forschungszwecke ist nur mit ausdrücklicher Zustimmung möglich. Das MyHeritage Labor wird zudem regelmäßig unabhängig geprüft. ots



#### Trauer- & Familienanzeigen im Markkleeberger Stadtjournal

Sie möchten einen Dank für die tröstenden Worte und die Anteilnahme beim Abschied von einem geliebten Familienangehörigen aussprechen? Ebenso können Sie sich bei den vielen Gratulanten, z. B. zur Geburt Ihres Kindes, zur Hochzeit, Jugendweihe, Konfirmation, zum Schulanfang, Geburtstag oder Jubiläum bedanken – mit einer Familien- oder Traueranzeige im Markkleeberger Stadtjournal erreichen Sie alle.

#### ■ Dazu können Sie mich direkt kontaktieren:

Bernhard Weiß (bernhard.weiss@druckhaus-bornade)  
... oder Sie wenden sich an ein Bestattungsunternehmen Ihres Vertrauens.



## STEINMETZ KÜHN

### Meisterbetrieb

Dienstag 10-14 Uhr  
Donnerstag 13-17 Uhr  
Rathausstraße 40  
04416 Markkleeberg  
Telefon 03 41 - 35 01 39 40  
Mobil 01 62 - 435 96 84  
kontakt@steinmetzkuehn.de  
www.steinmetzkuehn.de

www.bestattungmueller.de





24 h: 034299 / 797 493

Menschlichkeit, Respekt, Ehrlichkeit und Vertrauen sind die Werte, die uns als fachgeprüftes Bestattungsunternehmen seit über 30 Jahren ausmachen.

Wir sind für Sie da.

In Markkleeberg finden Sie uns in der Hauptstraße 264.

Leipzig – Markkleeberg – Zwenkau



Dein gutes Herz hat aufgehört zu schlagen und wollte doch so gern noch bei uns sein. Schwer ist es, diesen Schmerz zu tragen, denn ohne Dich wird vieles anders sein. Nach nur 3 Jahren bist Du nun wieder mit deinem geliebten Ehemann Helmut vereint.

In tiefer Trauer und großer Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserer lieben Mutti, Oma, Uroma, Schwiegermutter, Schwester, Schwägerin und Tante

## Gislinde Riedel

geb. Seyfert \* 22.09.1940 † 21.11.2022

Wir werden Dich schmerzlich vermissen.

In Liebe

Deine Töchter  
Iris und  
Carmen mit Jürgen  
Enkel:  
Marco, Stefanie mit Matthias,  
Nicole mit René  
Urenkel:  
Oskar, Rocky, Tim, Lena  
und alle,  
die Dir nahe standen

Die Beisetzung fand im engsten Familienkreis statt.



# Winterurlaub im Erzgebirge: Johanngeorgenstadt



In Johanngeorgenstadt befindet sich aber auch der größte freistehende Schwibbogen. Dieses Wahrzeichen steht für die jahrhundertealte Bergbaugeschichte der 1654 gegründeten Stadt.

Die Gegend um Johanngeorgenstadt zählt zu den schönsten Wandergebieten Deutschlands: Aussichtspunkte und -türme, wie auf dem über 1.000 Meter hohen Auersberg, Rastplätze und gemütliche Berggasthöfe laden zum Verweilen ein. Zu den prominentesten Gäste gehörte einst sogar Johann Wolfgang von Goethe, seine Reisen nach Karlsbad führten auch durch diese schöne Landschaft – das Westerzgebirge.

■ Für Ihren Urlaub im Erzgebirge geben wir Ihnen gern persönlich weitere Tipps in unserem TUI TRAVELStar Reisebüro. Sie erreichen uns Montag bis Freitag 10.00 bis 18.00 Uhr. Wir sind auch unter Telefon 0341 3502629 und per E-Mail für Sie da. Wir wünschen Ihnen frohe Weihnachten und einen guten Start ins Reisejahr 2023!

Ihr Daniel Riedel,

TUI TRAVELStar Rathausgalerie Markkleeberg

Nah an der tschechischen Grenze und 700 bis 1.000 Meter hoch gelegen, bieten Johanngeorgenstadt und Umgebung ideale Wintersportbedingungen. Hier gibt es ein gutes Loipennetz, einen Doppelschleplift am Skihang und viele Berge zum Rodeln. Die ausgedehnte Kammloipe führt bis ins Vogtland, in den beliebten Ferienort Schöneck.

Mitten im Naturpark Erzgebirge/Vogtland bietet sie auf 36 Kilometern sehr gute Bedingungen und ist auch für weniger geübte Skilangläufer geeignet. Sie umfasst mit ihren ausgewiesenen 18 Anschlussloipen mit idealen Einstiegsmöglichkeiten und Ortsloipen (circa 90 Kilometer) eine Region, die für Skifahrer von besonderem Reiz ist.

*Mein Schiff.*

Eine Klasse für mich.

## AUFWACHEN IM GUTEN-MORGENLAND.

**Doha mit Abu Dhabi**  
*Mein Schiff 6*

Reisezeitraum 11. – 18.02.2023  
7 Nächte Innenkabine  
inklusive Flug ab 1.169 €\*\*

PREMIUM ALLES INKLUSIVE\*

**TUI TRAVELStar Rathausgalerie**  
Rathausstraße 33–35 | 04416 Markkleeberg  
Tel.: 0341 3502629 | [www.reisebuero-markkleeberg.de](http://www.reisebuero-markkleeberg.de)  
Öffnungszeiten: Mo–Fr 10:00–18:00 Uhr

\* Im Reisepreis enthalten sind ganztägig in den meisten Bars und Restaurants ein kulinarisches Angebot und Markenge Getränke in Premium-Qualität sowie Zutritt zum Bereich SPA & Sport, Entertainment und Kinderbetreuung.

\*\* Preis p. P. im PUR-Tarif (limitiertes Kontingent) bei 2er-Belegung einer Innenkabine inkl. Flug nach Verfügbarkeit mit allen Abgaben und Zuschlägen, auch zur Luftverkehrssteuer und Transfers

TUI Cruises GmbH · Heidenkampsweg 58 · 20097 Hamburg · Deutschland  
Stand: 11/2022

Rathausgalerie · Markkleeberg  
Reisebüro am Marktkauf · Oschatz

präsentiert:

Tickets in Ihren  
TUI TRAVELStar Reisebüros:  
Rathausgalerie Markkleeberg  
Reisebüro am Marktkauf Oschatz

sowie bei allen  
bekannten VK-Stellen.

Tickethotline:  
0341 350 26 29

Produziert von  
**KONSUM**  
Leipzig

29.04.2023  
Haus Leipzig

02.09.2023  
Parkbühne Reyerhaus Leipzig

## Frohes Fest!

**Wir bedanken und für Ihr Vertrauen**  
und sind gerne im nächsten Jahr wieder  
Ihr Ansprechpartner, wenn Sie Fernweh  
haben! In diesem Sinne wünschen wir  
Ihnen und Ihren Lieben frohe, besinnliche  
Festtage sowie für das kommende Jahr  
Glück, Zufriedenheit und Gesundheit.

**Ihren Traumurlaub finden Sie bei uns im:**

**TUI TRAVELStar Reisebüro Rathausgalerie**  
Rathausstr. 33-35 | 04416 Markkleeberg | Tel.: 0341 3502629  
E-Mail: [info@reisebuero-markkleeberg.de](mailto:info@reisebuero-markkleeberg.de)  
[www.reisebuero-markkleeberg.de](http://www.reisebuero-markkleeberg.de) | [www.fb.com/ttsmarkkleeberg](https://www.fb.com/ttsmarkkleeberg)



# Meine Apotheken. Gesunde Nachbarschaftshilfe.

www.meine-apotheke-im-globus.de



APOTHEKE  
IM GLOBUS WACHAU

BERUFUNG SEIT 1992



## Januar

## Februar

## März

## April

## Mai

## Juni

	Neujahr				Tag der Arbeit	
<b>1 So</b>	<b>1 Mi</b>	<b>1 Mi</b>	<b>1 Sa</b>	<b>1 Mo</b>	<b>1 Do</b>	
<b>2 Mo</b> Ende Weihnachtsferien KW 1	<b>2 Do</b>	<b>2 Do</b>	<b>2 So</b>	<b>2 Di</b>	<b>2 Fr</b>	
<b>3 Di</b>	<b>3 Fr</b>	<b>3 Fr</b>	<b>3 Mo</b>	<b>3 Mi</b>	<b>3 Sa</b>	
<b>4 Mi</b>	<b>4 Sa</b>	<b>4 Sa</b>	<b>4 Di</b>	<b>4 Do</b>	<b>4 So</b>	
<b>5 Do</b>	<b>5 So</b>	<b>5 So</b>	<b>5 Mi</b>	<b>5 Fr</b>	<b>5 Mo</b>	
<b>6 Fr</b> Heilige Drei Könige	<b>6 Mo</b>	<b>6 Mo</b>	<b>6 Do</b>	<b>6 Sa</b>	<b>6 Di</b>	
<b>7 Sa</b>	<b>7 Di</b>	<b>7 Di</b>	<b>7 Fr</b> Beginn Osterferien, <b>Karfreitag</b>	<b>7 So</b>	<b>7 Mi</b>	
<b>8 So</b>	<b>8 Mi</b>	<b>8 Mi</b> Internationaler Frauentag	<b>8 Sa</b>	<b>8 Mo</b>	<b>8 Do</b>	
<b>9 Mo</b>	<b>9 Do</b>	<b>9 Do</b>	<b>9 So</b> <b>Ostersonntag</b>	<b>9 Di</b>	<b>9 Fr</b>	
<b>10 Di</b>	<b>10 Fr</b>	<b>10 Fr</b>	<b>10 Mo</b> <b>Osternmontag</b> KW 15	<b>10 Mi</b>	<b>10 Sa</b>	
<b>11 Mi</b>	<b>11 Sa</b>	<b>11 Sa</b>	<b>11 Di</b>	<b>11 Do</b>	<b>11 So</b>	
<b>12 Do</b>	<b>12 So</b>	<b>12 So</b>	<b>12 Mi</b>	<b>12 Fr</b>	<b>12 Mo</b>	
<b>13 Fr</b> Beginn Winterferien KW 7	<b>13 Mo</b>	<b>13 Mo</b>	<b>13 Do</b>	<b>13 Sa</b>	<b>13 Di</b>	
<b>14 Sa</b> Valentinstag	<b>14 Di</b>	<b>14 Di</b>	<b>14 Fr</b>	<b>14 So</b> Muttertag	<b>14 Mi</b>	
<b>15 So</b>	<b>15 Mi</b>	<b>15 Mi</b>	<b>15 Sa</b> Ende Osterferien	<b>15 Mo</b>	<b>15 Do</b>	
<b>16 Mo</b>	<b>16 Do</b>	<b>16 Do</b>	<b>16 So</b>	<b>16 Di</b>	<b>16 Fr</b>	
<b>17 Di</b>	<b>17 Fr</b>	<b>17 Fr</b>	<b>17 Mo</b>	<b>17 Mi</b>	<b>17 Sa</b>	
<b>18 Mi</b>	<b>18 Sa</b>	<b>18 Sa</b>	<b>18 Di</b>	<b>18 Do</b> <b>Christi Himmelfahrt</b>	<b>18 So</b>	
<b>19 Do</b>	<b>19 So</b>	<b>19 So</b>	<b>19 Mi</b>	<b>19 Fr</b> Unterrichtsfreier Tag	<b>19 Mo</b>	
<b>20 Fr</b> Rosenmontag KW 8	<b>20 Mo</b>	<b>20 Mo</b>	<b>20 Do</b>	<b>20 Sa</b>	<b>20 Di</b>	
<b>21 Sa</b>	<b>21 Di</b>	<b>21 Di</b>	<b>21 Fr</b>	<b>21 So</b>	<b>21 Mi</b>	
<b>22 So</b> Aschermittwoch	<b>22 Mi</b>	<b>22 Mi</b>	<b>22 Sa</b>	<b>22 Mo</b>	<b>22 Do</b>	
<b>23 Mo</b> KW 4	<b>23 Do</b>	<b>23 Do</b>	<b>23 So</b>	<b>23 Di</b>	<b>23 Fr</b>	
<b>24 Di</b> Ende Winterferien	<b>24 Fr</b>	<b>24 Fr</b>	<b>24 Mo</b>	<b>24 Mi</b>	<b>24 Sa</b>	
<b>25 Mi</b>	<b>25 Sa</b>	<b>25 Sa</b>	<b>25 Di</b>	<b>25 Do</b>	<b>25 So</b>	
<b>26 Do</b>	<b>26 So</b>	<b>26 So</b>	<b>26 Mi</b>	<b>26 Fr</b>	<b>26 Mo</b>	
<b>27 Fr</b>	<b>27 Mo</b>	<b>27 Mo</b>	<b>27 Do</b>	<b>27 Sa</b>	<b>27 Di</b>	
<b>28 Sa</b>	<b>28 Di</b>	<b>28 Di</b>	<b>28 Fr</b>	<b>28 So</b> <b>Pfingstsonntag</b>	<b>28 Mi</b>	
<b>29 So</b>		<b>29 Mi</b>	<b>29 Sa</b>	<b>29 Mo</b> <b>Pfingstmontag</b> KW 22	<b>29 Do</b>	
<b>30 Mo</b> KW 5		<b>30 Do</b>	<b>30 So</b>		<b>30 Fr</b>	
<b>31 Di</b>		<b>31 Fr</b>				

# Meine Apotheken. Gesunde Nachbarschaftshilfe.

[www.meine-apotheke-im-globus.de](http://www.meine-apotheke-im-globus.de)



**APOTHEKE  
IM GLOBUS WACHAU**  
BERUFUNG SEIT 1992



Jul	August	September	Oktober	November	Dezember
<b>1</b> Sa	<b>1</b> Di	<b>1</b> Fr	<b>1</b> So	<b>1</b> Mi	<b>1</b> Fr
<b>2</b> So	<b>2</b> Mi	<b>2</b> Sa	<b>2</b> Mo	<b>2</b> Do	<b>2</b> Sa
<b>3</b> Mo	<b>3</b> Do	<b>3</b> So	<b>3</b> Di	<b>3</b> Fr	<b>3</b> So
<b>4</b> Di	<b>4</b> Fr	<b>4</b> Mo	<b>4</b> Mi	<b>4</b> Sa	<b>4</b> Mo
<b>5</b> Mi	<b>5</b> Sa	<b>5</b> Di	<b>5</b> Do	<b>5</b> So	<b>5</b> Di
<b>6</b> Do	<b>6</b> So	<b>6</b> Mi	<b>6</b> Fr	<b>6</b> Mo	<b>6</b> Mi
<b>7</b> Fr	<b>7</b> Mo	<b>7</b> Do	<b>7</b> Sa	<b>7</b> Di	<b>7</b> Do
<b>8</b> Sa	<b>8</b> Di	<b>8</b> Fr	<b>8</b> So	<b>8</b> Mi	<b>8</b> Fr
<b>9</b> So	<b>9</b> Mi	<b>9</b> Sa	<b>9</b> Mo	<b>9</b> Do	<b>9</b> Sa
<b>10</b> Mo	<b>10</b> Do	<b>10</b> So	<b>10</b> Di	<b>10</b> Fr	<b>10</b> So
<b>11</b> Di	<b>11</b> Fr	<b>11</b> Mo	<b>11</b> Mi	<b>11</b> Sa	<b>11</b> Mo
<b>12</b> Mi	<b>12</b> Sa	<b>12</b> Di	<b>12</b> Do	<b>12</b> So	<b>12</b> Di
<b>13</b> Do	<b>13</b> So	<b>13</b> Mi	<b>13</b> Fr	<b>13</b> Mo	<b>13</b> Mi
<b>14</b> Fr	<b>14</b> Mo	<b>14</b> Do	<b>14</b> Sa	<b>14</b> Di	<b>14</b> Do
<b>15</b> Sa	<b>15</b> Di	<b>15</b> Fr	<b>15</b> So	<b>15</b> Mi	<b>15</b> Fr
<b>16</b> So	<b>16</b> Mi	<b>16</b> Sa	<b>16</b> Mo	<b>16</b> Do	<b>16</b> Sa
<b>17</b> Mo	<b>17</b> Do	<b>17</b> So	<b>17</b> Di	<b>17</b> Fr	<b>17</b> So
<b>18</b> Di	<b>18</b> Fr	<b>18</b> Mo	<b>18</b> Mi	<b>18</b> Sa	<b>18</b> Mo
<b>19</b> Mi	<b>19</b> Sa	<b>19</b> Di	<b>19</b> Do	<b>19</b> So	<b>19</b> Di
<b>20</b> Do	<b>20</b> So	<b>20</b> Mi	<b>20</b> Fr	<b>20</b> Mo	<b>20</b> Mi
<b>21</b> Fr	<b>21</b> Mo	<b>21</b> Do	<b>21</b> Sa	<b>21</b> Di	<b>21</b> Do
<b>22</b> Sa	<b>22</b> Di	<b>22</b> Fr	<b>22</b> So	<b>22</b> Mi	<b>22</b> Fr
<b>23</b> So	<b>23</b> Mi	<b>23</b> Sa	<b>23</b> Mo	<b>23</b> Do	<b>23</b> Sa
<b>24</b> Mo	<b>24</b> Do	<b>24</b> So	<b>24</b> Di	<b>24</b> Fr	<b>24</b> So
<b>25</b> Di	<b>25</b> Fr	<b>25</b> Mo	<b>25</b> Mi	<b>25</b> Sa	<b>25</b> Mo
<b>26</b> Mi	<b>26</b> Sa	<b>26</b> Di	<b>26</b> Do	<b>26</b> So	<b>26</b> Di
<b>27</b> Do	<b>27</b> So	<b>27</b> Mi	<b>27</b> Fr	<b>27</b> Mo	<b>27</b> Mi
<b>28</b> Fr	<b>28</b> Mo	<b>28</b> Do	<b>28</b> Sa	<b>28</b> Di	<b>28</b> Do
<b>29</b> Sa	<b>29</b> Di	<b>29</b> Fr	<b>29</b> So	<b>29</b> Mi	<b>29</b> Fr
<b>30</b> So	<b>30</b> Mi	<b>30</b> Sa	<b>30</b> Mo	<b>30</b> Do	<b>30</b> Sa
<b>31</b> Mo	<b>31</b> Do	<b>31</b> Di	<b>31</b> Mi	<b>31</b> Do	<b>31</b> So

Silvester